حقوق الإنسان في الوطن العربي

القسم الثالث

ĞnÀĂöä ğÀÀÀΣä

- ❖ حرية الرأي والتعبير
- ❖ حرية التنظيم وتكوين الجمعيات
- ❖حرية التجمع السلمي
- ❖ حرية المشاركة في إدارة الشئون العامة

[illegible]

الحريات العامة

حرية الرأي والتعبير

مقدمة

[illegible]

[illegible]

*   *   *

[illegible]

لكل شخص حق التمتع بحرية الرأي والتعبير، ويشمل هذا الحق حريته في اعتناق الآراء دون مضايقة، وفي التماس الأنباء والأفكار وتلقيها ونقلها إلى الآخرين بأية وسيلة ودونما اعتبار للحدود.

المادة (١٩)
من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان

استهدفت الولايات المتحدة والدول الغربية حرية الإعلام العربي تناقضاً لإدعاءاتها ومطالبها لضمان حرية الرأي والتعبير

خلال عام ٢٠٠٥ بدأت مرة أخرى ظاهرة توجيه اتهامات للصحفيين بالمساس برؤساء الدول والعيب في ذاتهم

ýƬs!ƒ"Ă Ü"Ƽŏlơkư! LJdžŪƒ ǴLǴŋ LJdž ĆĞŽþkƱŮƒ"Ă ."ŧŏFĞưl!ƒ ŤĂĞŽþ!ƒĂ ýdžz!ƒ LJdž Ŏs!zk!ƒ ýlLj!ƒĂ Ŏ5 LJĞ!LjŮƒ ƽĂlơ! ŧŏhƧùz!ƒ ŧdžULjdžư!" ĞI5ĂĂ KĞhĞILj!ƒ yđžŋdž ŧŏLjdžŪƒ KƒĂl!ƒ Kdžơkpƒ "ŬLJþƧŪƒ Kƒþzdž "IƧþĞƬdžĂ Ƨùŏ!‡kh" KdžĞùpĂ Ü‡ŏLjnjdž!ƒ DžĞƬkŽŬ Dznjkùŏƒzk ĆĞLjƛD LJùŏŏsơƬ!ƒ ƧŏĂùƬk ŤŽ Dž‡ơ ŬLJĞù!ŏLj/ýŏƧhD 24 Ŏù5Ă .LJŏŏhĞILjù!ƒ "Ƨkơ ŎŽ" ŧùŏLjnjdž!ƒ KĞhĞùILj!ƒ ΣŽŋdž Ăùưƨ Ŏ5 IƧưĞơdž NJFĞù!!ǫ þzh ƨnjTD ŧùλŭλ LJn!!Ğh ŧzƱĞIùdž LJƨ 2004 ŎLjĞλ!ƒ LJĂùLjĞ‡/ƨhùdž!ŏþ LJĂLjĞ‡ /ƨĞGLjŏ 5 Ŏ5Ă .ŧŏ‡ŏƨdžŪƒ Iþơkdž!ƒ KĞŏŬĂ!ƒ LJdžD ŧdž‡ơdžh DĞùz!ƒ ŎŽþdž!ƒ NJnĂ Ü2006 LJĞùλ ŧnjhn Ƴƨơ! ŎLjĂƨk‡!Úƒ yþĂùdž!ƒ ƨƨơdž! ŧ!Ăþ!ƒ LJdž ýŏŽIk!ƒ ŧdžnjk "ƨ‡h ĂhD ýŏdžn"Ŏdžŭ!LjŮƒ ýdžz!ƒ ĞNjƨTLj KŬĞùIdž Ƴh!h Ý‡ŏLjþƨŪƒ ŧù!Ăþ!ƒ ŧhŏNj Ŏ5ŬĂdž ƨĞh‡ LJŏŏzk Ŏ5 ŧŏhĂ!ơdž!ƒ þùIĞLjk yþĂdž!ƒ ƨþƬD 2006 ƨƒRĆ/ΣƨĞùdž Ŏ5Ă Ü‡ùdžĂ‡ơù!ƒ ƨŏpĂkh ƨƨƒƨ ŧdž‡ùơdž!ƒ ΣsLj Ŏ5 DžĞz!ƒ ĆĞŽþŬƒ ŤŽ LJĞ!Ŭ!ƒ ŧù!ĞƱǫ" ŧdznjkh ƨùdžĂŏ 14 LJŏŏsơƬ /ĂŏĞdžĂ LJĞ!ŏLj/ýŏƧhD ƨnjT Ŏ5Ă Ü"ĞŏŽz!ƒ yƒƨƨùdž!ƒ LJdž LJŏþþƨ ƨƒþƬǫ ýŏƱzkh KĞƱŽ!ƒ KdžĞùp ƨĞŏD LJŏơ! "þƨ!ƒ" IþŏƧŋĂ "IþơĂ!ƒ" ŧŏƨĂh!Ŭƒ ŧsŏơƬ!ƒ .ĞdznjLjdž ý‡ Ŏ5 "ýĞIdž ƨRơ"

LJĞ!LjŮƒ ƽĂlơ! ŎLjƱĂ!ƒ ƨ‡ƨdž!ƒ ƨŏƨIk! ĞI5ĂĂ yĞjdžh ƨTLj!ƒĂ KĞƨĂhƱdž!ƒ IƨFƒþ KdžĞþ ŬLJþƨŪƒ Ŏ5 ŤĂR ƳĞk‡! ŬĞùdžƨD KŽdžT ƨùhĞk‡ 73 ýĂƒþùk ƨUơ LJƨ ƨŭư5 Ü‡ùsŽkPdž ŧŏ!!ĞŏùƬ KĞŏƨŋƨdž ŤŽ IjƨƨĂk‡þĂ ƨŏùk!ŋĞdž ýFĞ!ƨ yhùƱĂ ýĂƒþk KĞƨdžĞŋ!ƒ Ŏù5 ĞnjkƨĞŋǫĂ ĞùnjdžŏþIk LJdž Džùƨ!ƒ .ŧŏLjþƨŪƒ

26 Ŏ5 Dž‡ơ ƨþƬ Üh‡ơĞþy!!ƨ I ƨþFDžŬƒ Ŏ5Ă þư ƨŏnjTkĂ ƨRp ăĂƨþ Ŏ5 2005 ƨĂdžk/Ăŏ!Ăŏ Ü‡ŏkƒƨĞdžŬƒ "þĞơkŬƒ" Iþŏƨŋ Ŏ5 LJŭdžƨŏ LJŏŏsơƬ !!ŋĂ ÝDžNjƨþ ƨ!D 20 ĞNjƨþp ŧdžƒƨùƨ yŏpĂk DžkĂ

IƨƒƨĂ Kƒƨƒƨp þIkLjƒ 2003 Ŏ5 ýĞIdž ƨTLj Ƴh!h ýŭP ŧŏ!ƒƨþ!ƒ Kƒƨƨldžù!ƒ ƨŏŏƨk LJƨTh Dzùŏŭƨk!ƒ .Ŏ!ƒƨþ!ƒ DžĞƨ!ƒ ƨ ƬkLjdž

ŤD!ƒ ŧŏƨùơ ýŋ! ýƒƨŏ Ŭ ÛƨdžNjøŧ ŤƨĂ Dž!Ă .KĞ‡ĞnjkLjŬƒ YƒĂùLjD ŤkTh ƨFùŏŭdž ƨŏhƨk!ƒĂ Kơk LJŏƨhĞI!ƒ ĆĞƱTLj!ƒĂ LJùŏŏsơƬ!ƒ ýĞơ ƨŏƨkŏ .ljƒĂ5Ŭƒ DžŏdƨŧĞk KĞ!ŏ!Ă yƱI!ƒ KĞ!ƨĞdždž

ĂưŽ "ĂhŽ þdžơdž" ýIkŽƒ ÜƨƒRĆ/ΣƨĞdž 1 Ŏ55 ýĞŋdž Ŏ5 ƱTĞLj!ƒĂ LJùŏŏ!LjĂk!ƒ LJŏùdžĞơdž!ƒ ŧFŏNj ŤŽ ýĞIdž ƨTLj þzh ýŏFƒƨ!ǫ yđž yŏhƱk!ƒ ŧdžĂĞIdž LJŏƨ" ΣŏFƨ!ƒ LJƨh NJŏ5 ƨƨùƬ KĞdžĂŽdž!ƒ ŧ‡hƬ Cƒƨƨ!ƒ ΣŏFƨ LJùdž DĂ!D "ŤŽ LJùh LJŏþhĞùz!ƒ NJKĞưĞIdž Kdžk Ğdž‡ Ü"LJĂƨĞƬ ýŏŏƨĆ" ŎùŽŏFƒƨ!Úƒ NJŏ5 LJƨĞþ ƳĆ/ΣƱ!ƨD Ŏ5 NJ! ƨùƬLj ýĞIdž LJƨTh LJŏŏpƒƨzù!ƒĂ LJŏŏ!LjĂùk!ƒ ĆĞLjŋ!ù!ƒ ýƒĂơD LJŏh ŧŏzh ÜŎpƒƨz!ƒ "Ƴŏƨ Ăh" LJŋ! Ŏ5 LJŏƨŋkơdž!ƒ 28 Ť5Ă .NJ!ĞIkŽŬ ŎIŏIơ!ƒ Ƴh!ù!ƒ LJŽ NJŏĂdžk!ƒ Iþdž! LJŋ!ĞùIh Ijþư Dž‡ơ ƨþƬ ÜLJĞù!!ŏLj/ýŏƧhD ŧhRĞù‡ KĞdžĂùŽdž ƨTùLj Dznjkh KƒĂùLj! ŧ ŭλ KĞ!ù!ŋdž!ƒ þùư ƨLjz!ƒ ŤŽùŽ Ư ŏƨơkù!ƒĂ .ŧŏFĞưl!ƒ

"Ŏnơ Ŏ5Ʊ!"ù! KĞƱŽ!ƒ ŧIŏĞưdž K!ƒĂk þpĂ LJŏŏ!LjĂk!ƒ LJŏŏù5Ğơ!Ƭ! ŧŽIk!ƒ!ù!ƒ ŧhĞIj!ƒ ΣŏFƨ Kdžk ÜLJĞù!ŏLj/ýŏƧhD 25 Ŏ55 ÜDžĞùz!ƒ ýŭP .ƨƨĞP!ƒ LJdž NJkþĂŽ CĞLjƛD NJLjdž ƨhĞk‡ 15 IƨþĞƬdž Dž!ǫ Ŏ5 ýĂλùdžŽ! ŎŽþk!ƒ ÜƨĞùŏD/ĂŏĞdž 4 Ťù5Ă ÜNJKhĞILj! ŧŏLjĂLjĞI!ƒ ŧsƬ!ƒ Ƴŏƨzh NJƨŭhŬ ŧùƱƨT!ƒ Ŏ5 DžŭŽŬƒ ƽĂlơ LJŽ ƨŏƨIk ƨƒþùƬǫ þzh ll!RĂ ƨƨ‡kĂ ÜKĞŽĞ!ǫ yhƨD Iþdž! ƨƨŋkơdž ýUĂ ÜΣLjĂk /ĂŏĞdž 9 Ŏ5 ăƨPD IƨdžĂ ƨĞŏD/ĂŏĞdž 7 Ŏ5 yưĂ!ƒ þzhĂ ÜƨŏƨIk!ƒ ƨTLj NJdžƨzh KĞƱŽ!ƒ DžŽ þzh ƨĞŏD LJdž ƨλ‡D DžŭŽŬƒ ydžp þ‡D ŤR!ƒĂ ƨŏƨIk!ƒ ƨĂþƬ ĆĞŋ Ğdžh ƽĂlơk!Ğh KĞƱŽ!ƒ KdžĞp Ü‡IhĞ!ǫ IƨkƨŤD .ƨŏƨIk!ƒ Ŏ5

لم تسلم شبكات الإنترنت من رقابة السلطات الأمنية في بعض الدول العربية

طالت أعمال القمع والقهر والترهيب العديد من المراسلين الأجانب في بعض الدول العربية خلال عام ٢٠٠٥

إن المنظومة القانونية العربية، تزخر بالتشريعات المتشددة في التعامل مع حرية الرأي والصحافة، وباتت تميل في الفترة الأخيرة نحو تغليظ العقوبات في قضايا النشر إلى حد السجن والغرامات المالية الباهظة معاً.

أ.صلاح الدين حافظ
أمين عام اتحاد الصحفيين العرب
ندوة الإعلام وحقوق الإنسان

مازالت أغلب الدول العربية تتمسك بالأحكام السالبة للحريات في قضايا النشر

شهد عام ٢٠٠٥ قرارات بإلغاء تراخيص إصدار الصحف، كما استمرت مصادرة الصحف أو تعطيلها لمدد معينة

يلعب الإعلام دوراً أساسياً في مجتمعنا المعاصر في التعبير عن الرأي العام، وفي وضع الحقائق أمام الشعب وتبصيره، كما أنه أداة فعالة لمراقبة تصرفات الحكومة وترجمة رغبات وآمال المحكومين.

د.عادل عبد اللطيف
برنامج الأمم المتحدة الإنمائي
ندوة الإعلام وحقوق الإنسان

في ظل غياب حكومة مركزية فاعلة في الصومال يعيش الصحفيون في حالة صعبة معرضين لاعتداءات وصلت إلى حد القتل

في العراق تعرضت الصحافة والصحفيين للقتل والاعتقال وانتهاك غير مسبوق لحرية الرأي والتعبير

[illegible]

كان النزاع في العراق أكثر نزاع مميت بالنسبة للإعلام منذ الحرب العالمية الثانية.

تقرير مراسلين بلا حدود
أكتوبر/تشرين أول ٢٠٠٥

[illegible]

في خطوة إيجابية صدر في الكويت قانون يمنع حبس الصحفيين

شهد عام ٢٠٠٥ سلسلة اغتيالات للصحفيين اللبنانيين تركت آثارها على الساحة السياسية

Gnj!ŭUh KI!D Ŏk!ƒĂ łŏLjGùLjhù!!ƒ łŏ]Gŏ]!ƒ łùσG]!ƒ
ƨƨhDĂ Ù łƽGσ T!ƒĂ ƨŏùhƶk!ƒĂ ĭ D2!ƒ łŏ2σ ĬùƶŽ
K5ƥnjk]ƒ Ŏk!ƒ Kƒ2ŏη5k!ƒ ý]ù]dž ĂNj 2GλŬƒ II ù k
2 Ŏ55 .łŏ]Gŏ] ŭ'σDĂ łŏ2‡5Ă łùŏdžŭƶ¢ ƒƨĂdž2
ƥĂdžGƶ ƨƨσdž "2ŏTp 2ŏdž]" ýkp ÜLJƒ2ŏƨσ/ĂŏLjĂŏ
łpGσ łŏσu "2Gùnjlj!ƒ" łŏdžĂùŏ!ƒ łƽŏσT!ƒ Ŏù5
Ü2005 LJƒ2ŏƨσ/ĂŏLjĂŏ 21 Ĭ5Ă ÜNJk2Gŏ] 2Gη5Ljƒ
łhG]ù!ƒ DŽƶ!ƒ LJŏùdžŬƒ "ĭĂGσ W2Ăùη" ýŏk£ƒ
NJk2Gŏ] 2Gη5Ljƒ 2λD ŎLjGùLjhù!ƒ ŎƶĂŏT!ƒ Ɣƨσù!
łŏ2Ă]!ƒ łŏ]!ƒ pIkLjƒ ƥp LJG‡ LJD ƥzh Ù łùPP5dž!ƒ
LJƒ2hη" ýŏk£ƒ Gdž‡.łŏFGu5!ƒ KƒĂLjI!ƒ ăpσ] ĬùƶŽ
"2GnjLj!ƒ" Iƥùŏƨŋ I2ƒƥ] ΣùŋùdŽ ΣŏF2 "ŎLjŏĂùk
12 łPP5dž I2Gŏ] 2Gη5Ljƒ Ŏ5 ŎLjGdž!2h!ƒ ƔFGLj!ƒĂ
Ĭ!] łGu ƒRNj .2005 ýĂD LJĂùLjG‡/2hdž]ŏƥ
12 Ŏ5 ýT5!Gh KCGùh Ŏk!ƒ ýGŏk£Ŭƒ KŬĂGùσdž
2λ] "2dž!ƒ ΣGùŏ!] Ɣŏ T D łŏσ Ü2ĂùdžK/Ăŏ!Ăùŏ
łĂGσdž KùT5 ýλdžù!GhĂ .łPP5dž I2Gŏ] 2Gùη5Ljƒ
łƶƒRŬƒ łFŏNj Ŏ5 łŏdžŭƶŬƒ "ŠGŏƥùT Ŏdž" ýGŏk£ƒ
GnjkhGùT] Ĭ!] KƥD GnjLjD Ŭ] (LBC) łùŏLjGLjhù!ƒ
.I2ŏŬP KGhGT]h

LJŏŏdžŭƶŬƒĂ LJŏŏσT!ƒ Ù ùzh DŽGnjkƒ Dŏk Gdž‡
ýƨGT" CŬdNj LJdžĂ ."ƥĂσ! ýŏdž] ΣŏF2ù!ƒ 2RIh
II!R‡Ă Ü"2Gŏƥ!ƒ" Iƥùŏƨŋ 2ŏ2σk ΣùŏF2 "ƔĂŏD
"ýhIk]dž!ƒ" łƽŏσùT Ŏ5 ý]ƒ2dž!ƒ "ŎhNjĂ ŎNjƒ2"
ýGIdž łhGk‡ ƥzh ýhIk]ùdž!ƒ LJĂŏ2ƽŏù k Ŏ5 yŏRdž!ƒĂ
łŏGnjLj Ĭkσ Ă .łŏLjGLjhù!ƒ łŏ2Ănjdžη!ƒ ΣŏF2 NJŏ5 DžηGNj
.2ULj!ƒĂ Šŏlσk!ƒ ƥŏp LJGkŏùI!ƒ KùU ÜDŽGƶ!ƒ

"ÜƥĂƥσ ŭh LJĂù]ƒ2dž" łdžULjdž! 2ùŏ2Ik! GI5ĂĂ
Ù zh I2ƥGƶdž Ĭù!] II ù k ýGŏk£Ŭƒ łƥƒĂùσ KƥD
Ŏ5ĂP ýKƒĂLj] RLjùdž I2dž ýĂŬ LJGLjh! LJŏŏσT ù!ƒ
.DžnjkGŏσ ŎùƶŽ

2005 LJƒ2ŏƨσ/ĂŏLjĂŏ 2 Ŏ5 2λƶ ŬFĬGĬII Ŏ5Ă
2ŬkPƒ LJD ƥzh "ýƨƶ!ƒ 2ŏu" ƔkG‡!ƒ łλη ĬùƶŽ
ƒĂdžƶƨ f GPTD ĭƥŏD ĬùƶŽ 2GŏD/ĂŏGdž 2PƒĂD Ŏ5
ƥdžσdž" Ŏ5σT!ƒ 2ŬP ĬùƶŽ LJĂdžλùdž LJĂσù]dž
IGLjI!ƒ Ŏ5 KĂùT ù! ŏùLj5 ýdžzŏ ĭRù!ƒ "ŎkƒĂ!ƒ
ÜNJσƒ2] ŠùŬD Džλ DŽGŏD łz]k Iƥdž! łŏLjGλ!ƒ łŏ]Lj2ƨ!ƒ
LJdž 2TGLjƶ K5ŬkPƒ ÜýĂùùŏD/2hdžk]h 10 Ŏ5Ă
łƽ2σ! ĭ2‡]z!ƒ ΘGLjη!ƒ Ĭ TpŬƒ CƒƥnjT Ɣù£Gk‡
"ĭzŏLjĂdžŏ2‡ Ăƨ2Ăù!" Ŏ!GŬŏŬƒ Ŏ5σT!ƒ ÜŎk5
ĬùƶŽ ÜIƨ£ Ŏ5 "ƒ2ŏù] ŭŏƥ ĭ2ŏ2Ă‡" łƽŏσT ùh
Ù zh yŏdž Ŏ5σT!ƒ Ijƒ2ηD ĭRù!ƒ 2ƒĂσ!ƒ łŏ5ùP
ý‡ 2GIdž LJŏσù]dž DŽGσkƥƒ ýĂσ łƽ2σù!ƒ Ŏ!ĂF]dž
2ŏƥ" Ŏ5 łŏùPƒƥ!ƒ I2ƒƨĂĂ "ĭŬ]Ă!ƒ" łU5Gσdž LJdž
.KGƶG] IƥƶŽ ƥzh Ŏ5σT!ƒ LJƶŽ W25D ƥpĂ "ÜOŬh!ƒ

KLj2KLjŬƒ ŎNjGùIdž II ŭdž Dƨ2!D Û I ĭNjøI I Ŏ5Ă
łƽhT ŎdžƥPk]dž LJdž LJŏƥGk2ùdž!ƒ KGLjGŏh ýŏη]kh
ƥLjƶŽ KŬG TkŬƒ I2ƒƨĂù! GnjdžŏƥIkĂ KGùdžĂùzdž!ƒ
/2ŏƒ2h5 6 Ŏ5 I2ƒƨĂ!ƒ YĂ2T ƥzh II!RĂ ÝƔùŬ!ƒ
łu'2σdž" GnjK2hkƶƒ Ŏk!ƒ yƥƒĂdž!ƒ II ù k Ɣησh ŬGhT
."2ƒ2Ik]Ŭƒ DžƥƶĂ ƔGNj2Ŭƒ ĬùƶŽ

ĭD2!ƒ łŏ2σ ƨŏƨzk ĂσLj łŏhGùηŏ] IĂŬP Ŏ5Ă
6 Ŏ5 ŎkŏĂù‡!ƒ łdžŬƒ Σùù ηdž 2pD Ü2ùŏhzk!ƒĂ
2TLj!ƒĂ łùƶGhŬù! GùLjĂLjGp 2006 2ƒRc /Σ2Gùdž
LJdž 2λ‡D ƥzùh Ü łŏdžĂŏ 2σT 2ƒƥùT]h Ŏdž]ŏ
LJĂLjGI!ƒ YĂ2ùTdž Gnjŏ5 Dƨ2Ů LJdžƨù!ƒ LJdž LJŏƥIƶ
KGhĂIƶ łùŏD LJĂLjGI!ƒ LJdžùu'kŏ ŬĂ .LJGdž!2ùh!ƒ
KGdžƒ2ƨ!ƒ yù5ƥ ŎùƶŽ ŬI5 2ùT kIŏĂ ŬLJη]ù!Gh
łŏdžŭ]Ŭƒ IƥŏIzù! U'ƨzk!ƒ ƥLjƶ ƒƥùƶ Ù łŏ!Gdž!ƒ
Cƒƨη!ƒ LJĂLjGp GnjŏùƶŽ ƔpGzŏ Ŏk!ƒĂ łŏnj!Ŭƒ KƒR!ƒĂ
17 LJŏh ΘĂƒ2kk łdžƒ2ƨĂ Iƥσƒ Ă łLj] ŎTpD ƥσh
.2ŬĂƥ 2!D 70Ă

"I2ŏƨη!ƒ" IGLjI! Ŏdž] Ü2Pc ŎhGηŏ] 2ĂŬk Ŏ5Ă
2005 2GŏD/ĂŏGùdž 10 Ŏ5 GnjhK‡dž Ŏ'kù5 IƥGƶh
.łŏLjdžD ƔGh]Ŭ 2002 DŽGƶ Ŏ5 Šù£D ƥp ĭRù!ƒĂ

ΣŏF2 ýGŏùk£ƒ łƥGσ ăƥD ƥùI5 ŬDžFŽGII GùdžD
/2ŏƒ2h5 14 Ŏ5 "ĭ2ŏ2σ!ƒ Šŏ52" ŠhG]!ƒ CƒƨĂ!ƒ
ĬùƶŽ Kƒ2ĂŬk!ƒ LJùdž łù]ù] Ĭ!] 2005 ŬGùhT

استمر في مصر تحويل الصحفيين إلى المحاكم الجنائية في قضايا قد تؤدي إلى صدور أحكام بحبسهم رغم الوعود الحكومية بإلغاء العقوبات السالبة للحريات

."ÕÜPƒþ!ƒ LJdžÕƒ ƨĠnjŋ" Õ!ę DžNjĆĠdžkLjƒ
łdžUljdž KsT‡ ÜýÄD LJÄùljĠ‡/ƨhwdžlõþ 7 Õ5Ä
łõhõÜ!ƒ KĠƠÜlƒ!ƒ DžĠùõþ LJƵ "þÄþơ ǔhu LJÄÜlƒƨdž"
łƠơdž! ÕƒĠùưs!ƒ łhu!ƒ ÏÜƵ ţùõÄTk!ƒ þdžùƵkhu
Õk!ƒÄ Ü"ýdžÕƒ KÄT" łõhuƨz!ƒ/łõLjĠƠõƨhu!ƒ łƵƒRÚƒ
LJƵ Ñdžƨhu łhu LJdž ĠùnjƵljdž! ÝLJþLj! Õù5 þŋƒÄkk
ÏkơÄ .Ġõhõ! Ï!ę ƨõhuƵk!ƒ łùõƨơÄ LJĠlljÚƒ ƽÄIơ
ƨPć ÕƵĠùljƠƒ ƨdžùp Ï!ę ĠnjÄùhu ýõÄơk þùƵhu
Ý ţ õÄTk!ƒ ƨdžklƒ Ü łõ‡õƨdžÕƒ Iþùơkdž!ƒ KĠõÕÄ!Ghu
KĠƠơdž!ƒ LJùdž þõþƵ!ƒ łùhu yljdž Ï!ę ãþD Ġùdždž
LJƵ ÕƵơ5 Ü łõ‡õƨùdžÕƒ łõljÄõƨùƽõÜk!ƒÄ łõƵƒRÚƒ
łõƨ‡ùlƵ!ƒÄ łõù!ƒƨþõƽ!ƒ łơĠùhudž!ƒ KÕĠƒTùkƒ
.łõ‡õƨdžÕƒ

þhuƵ" LJƵ Äùƽ ƨþƒ ÜƨƒRć/ΣƨĠdž 2 Õù5Ä
Õ5 ƨnjT 15 NJFĠơþ þùƵhu "ïƨÄƒTljdž!ƒ ƽƨƨ!ƒ
/ƨhuÄk‡D Õ5 NJõÜƵ Ơhu!ƒ Dik LJD þƵhu II!RÄ ÝLJŋl!ƒ
łdžÄ‡ơ!ƒ þIKljk IþõþƵ KÕĠIdž łhĠùk‡! LJĠλ LJõƨTk
łdžnjkhu Dž‡Äơ NJlj‡!Ä ÜÕhuljŋD ÕljÄƨk‡!ę yþÄdž ÏÜùƵ
ƨƨp ƨþƒ Ġdžù‡ .OõƨƒTk LJÄþhu Θǔl IƨĠùõơ
ÕdžKljõ ïDƨù!ƒ CĠljŋl LJùdž 131 LJƵ Äƽz!ĠùhU
Kdžơ ÜII!R yđžÄ .LJõdžÜlƒdž!ƒ LJƒÄPÚƒ Õ!ę DžnjdžUƵdž
łõÄljl!ƒ ĠnjkơFÚ Õ5 "þÄþơ ǔhu LJÄÜlƒƨdž" łdžUljdž
36 yđž "Õ5ƒRI!ƒ ƨdžƵdž" DžõƵƨ!ƒ Dilƒ 2006 DžĠùƵ!
".łĠơƒT!ƒ CƒþƵD" ƨƨhd‡ ÜƨPć ßdžlƒ
KĠƠÜlƒ!ƒ IƨƠõl Kƨdžklƒ ÜƨPć þơƵƒ ÕÜùƵ
łhuT ÏùÜƵ LJõljƠƒÄùdž!ƒ ýÄPþ łùõšõ‡ ÏùÜƵ
yþƒÄdž Ï!ę ýÄƒTÄ!ƒ ƨUơ ƨùdžklƒÄ ÜKĠdžÄÜƵdž!ƒ
LJdž ÜÕsljdž!ƒ Õ5 DžĠUùlj!ƒ ÕơƨĠƵdž ÄD LJõITùljdž!ƒ
.łõhõÜ!ƒ Õơƒƨ̃ƒ ýPƒþ

LJõdžĠƵ ƨÄƨdž LJdž Dižƨ!ƒ ÏÜƵ ÛþTøDž Õ5Ä
Õ5 "IIƨĠhudž Õljlùơ þdžơdž" ΣõFƨù!ƒ þƵÄ ÏÜƵ
LJdž 1996 DžĠƵ! łĠơƒT!ƒ LJÄljĠp ýùõþƵkhu 2004
ĠõĠơp Ï5 KĠõƨơÜ! łhĠ!ƒ KĠhÄùIƵ!ƒ CĠƵ!ę ýŋD
Üþþƒ!ƒ ƒRNj Õ5 łĠƵ5 KƒÄƠP RùPkk DžÜ5 ÜƨTlj!ƒ

KĠõƨơÜù! Y!Ġl!ƒ LJÄùljĠI!Ghu ýùdžƵ!ƒ ƨdžkùlƒÄ
ÜLJĠlõlj/ýõƨhuD 13 Õ5 .DžĠùƵ!ƒ ýǔP łõĠơƒT!ƒ
LJÄÜdžƵõ LJõõơƒT łǔλ þơ LJŋl!Ghu Dž‡ơ ƨþƒT
ljƨþp ƠõÄƵk y5þÄ "DžÄõ!ƒ ïƨƒTdž!ƒ" łõơƒT ãþ!
DžõNjƨhuę þùdžơdž" ƨRI! II!RÄ ÝNJùõljŋ ƨÕć 10
Dik Ġdž‡ ÜŠhĠl!ƒ Ł5ƨdž!ƒÄ LJĠ‡lÚƒ ƨõƨÄ "LJĠdžõÜl
LJdž IƨĠ5!ƒ Õ5 "ÜùhĠ‡Ä Ġõơƒ ƒT 22" YƒÄŋklƒ
łhĠõlj!ƒ ýhup LJdž Yć/ΣƠlƐD Ï!ę LJĠλ LJÄljĠ‡/ƨõĠljõ
DžnjkĠhĠk‡ YIƵ ƨõnjTk!Ġùhu KĠdžĠnjkƒ LJƨThu Ü łdžĠƵ!ƒ
.łdžÄ‡ơ!Ghu LJõ!Äƒlƒdž! IplKljdž KÕĠIdž

Dž‡ơ ƨþƒT Ü2006 ƠĠhuT/ƨùõƒƨh5 26 Õ5Ä
IþõƨŋhU Õ5ơƒT!ƒ "ïƨõNjƨ!ƒ ƨTĠlj!ƒ þhuƵ" ΣhơhU
NJdžõƨƵkÄ RĠ5lj!ƒ yđž łùljl Iþdž! "DžÄõ!ƒ ïƨùTdž!ƒ"
II!RÄ ÝNJõljŋ ƨÕć10 ƐÜhdž NJùƒÕdžƨ LJdž LJõlλƒÄ
ƨõƨÄ Yk‡ùdž ţ õk5k LJùƵ ýĠIdž ƨùTlj Yhlùhu
.łhĠl!ƒ łƒƨdž!ƒÄ LJĠ‡lÚƒ

Õk!ƒ KĠŋĠŋkơÕƒÄ ƠÄùƵơ!ƒ łnjŋƒÄdž Õ5Ä
yđž łhĠl!ƒ ƨõƨÄ!ƒ yþÄ ÜLJõõơƒT!ƒ łhĠIlj ĠnjkdžUlj
LJõõơƒT!ƒ łùhĠIljÄ "DžÄõ!ƒ ïƨùTdž!ƒ" łõơùT
łõơp 37 LJƵ ÕƨĠljk łĠơƒTÜ! ÏÜƵÕƒ ΣÜŋdž!ƒÄ
þõp ĠnjơƵhu LJõõơƒT!ƒ LJdž þþƵ þơ łdžĠIdž łõƒĠljŋ
YŋÄdžhuÄ ÜNJõ5 Dž‡ơ!ƒ Dik ƨPÕƒ ƠƵhu!ƒÄ łõIơk!ƒ
łhĠl!ƒ Dž‡ơ!ƒ RõsLjk ƨĠùIõę Dik ƒRNj OÜƒT!ƒ łĠ5kƒ
NJõÜõdžƨÄ "ïƨõNjƨ!ƒ ƨTĠùLj!ƒ þhuƵ" ÏÜƵ ƨþĠƒT!ƒ
.DžÄõ!ƒ ïƨTdž!ƒ IþõƨŋhU

ýƵT!ƒ yđž łljl Iþdž! LJŋl!Ghu ßdž‡ơ ƨþƒT Ġdž‡
9 Õ5 "ƨŋs!ƒ" Iþõƨŋhu łõơƒT!ƒ " ţ ÜdžD IƨõdžD" þơ
ĠNjƨTlj þùƵhu ƨRI!ƒ łdžnjkhu Ü2006 ƨƒRć/ΣƨĠùdž
.IÄTƨ ƠĠp ÕIÜk LJƵ ƨĠŋ łõIơk ýÄơ ýĠIdž
LJõlơ" ýIkƵƒ Ü2006 LJĠlõlj/ýõƨhuD 26 Õ5Ä
ýIƨNjĠI!Ghu IƨõƨŋI!ƒ IĠljp Ykù‡dž ƨõþdž "ÕljƵ!ƒ þhuƵ
Õk!ƒ "YNjþ" KƒƨõŋùƵk łƒþơÕ NJkõƠƵùk Yhlhu
NJÜIlj þƵhuÄ .2006 LJĠlõlj/ýùõƨhuD 24 Õ5 KƵpÄ
łhơThu IƨNjĠI!ƒ Ï!ę qõT!ƒ DžƨT Ïù!ę "YNjþ" LJdž
ýλdž ÜDžnjkõÄNj ƨƒƨhuę ƒÄơƵƨ ÕljþdžI!ƒ ïƨ!Ghu ƠĠhơ

ÜDžnjkõÄNj ƨƒƨhuę ƒÄơƵƨ ÕljþdžI!ƒ ïƨ!Ghu ƠĠhơ

تعديل التشريعات المنظمة لحرية الإعلام في اتجاه تعزيز الحريات الإعلامية وفقاً للمعايير الدولية، وخاصة فيما يتعلق بإلغاء العقوبات السالبة للحريات والعدول عن الحبس الاحتياطي في جرائم النشر.

من توصيات ندوة الإعلام
وحقوق الإنسان ٢٠٠٣

خلال عام ٢٠٠٥ استمرت ظاهرة الضغوط الحكومية على الصحافة والصحفيين في العديد من الدول العربية

ŘƒŘƨ! ƨĞŋŘơŮƒĂ ŧŧùƥƒƨđž!ƒĂ ƥŏƥŋjŘ!ƒ ŘĽjùđžưŘ ŧƥƒĂơ ýƥùƶđž ƥĞŏƥƨƒ ƲơĂù! Ğđž‡ .ƨƨùŏŢƥ ƲŧĞ LJĂơŭŢùđž ýĞŋƨ Ğnjŧŧŧ ĐžĂŧŏ ŎŘ!ƒ ŸùŏŇjƨŘ!ƒ Đžnj!ĞŢŘƒ Ĭ!ę ƨŏùŢŘ Đžƶƒƨđž ŧĞĽjŇjĂ ŬLJĂù!Ănjŋđž ýĞŋƨ Ĭ!ĂŘŢƒ ƨĂđžùŘ/Ăŏ!Ăŏ 5 Ŏ5 .ŧđžĂù‡ơ!Ğŧ ƒĂđžĞƥĂ Ü"ăƨĂŢ!ƒ " ŧŏơŢ ƨĞŧđž Ŏŭƶ LJĂơŭŢđž LJđž ŧđžĂ‡ơŭ! ƥŏđđž ƥùŏƥŋ Ŏơơ Đžƥ‹Ğ LJŏ‡đžŘŧ ĐžŧŘ Đž! ŧùƶƥĂ!ƒ ŧŧŭŘ ŘùĽjđžĂ .ŧŏ5ùơŢ!ƒ ŎĽĞùŧđž ƨŬŘƥƒ ŧŧ!Ř‡Ă .ƥƒƥƶĐ ŧùŏĐ ƨƒƥŢŧ ŧŏùơŢ!ƒ Ŏ5 "ŬŢĂ!ƒ" ŧƥŏƨŋ ƨŏƨơŘ Σŏƒƨ "ƨđžĞƶ ýĞùđžŋ" Ŏ!ę ŧĵƥĞŏŘƥƒ ĐžŘĂ ŘĞƶĞŢ 6 ŧƥđž! Ÿ‹/ΣŬŢƐĐ 23 ýŭŕĂ ŬLJŏ!Ănjŋđž ƒ ĞŕŢĐ ƥđùŧŧ ýĂnjŋđž LJĞ‡đž ýŘŧ!Ğŧ ŧĵƥŏƥnjŘĂ ŇJŘĽjĞŇjęĂ ŇJŧƨƨư ĐžùŘ ŇJ5ĞŬŘŕƒ ŧƨŘ5 ƥư ŧŏƥĞŧŧŘĽjƒ ŘŬĞŧđž ŧŧĞŘ‡ Ŏ5 ŧĵƨƒƨđžŘŢƒ ýĞơ Ŏ5 "ƨđžĞƶ" ƨŢĽj ƥƶŧŧ ĈƒƥùŘƶŭƒ ƒŘŇj ýƥĂĂ Ü‡đžĂ‡ơ!ƒ ĈĞĽjŧŧŬ ŧùŏđžĂ‡ơ!ƒ ƠĽjùđž!ƒ ĈĞŬƶę ýĂùơ ýĞŧđž Đžƶƨŏ ŬLJĂơŭŢđž ĐžĞƥ Ğđž‡ ŬLJŏŏđžĂ‡ơ!ƒ LJŏù!ĂƒŢđž!ƒ Ơ!ĞŢ ƥđžơđž" ƨĞùŧŏŧŧ Ü‡ŏŭƥ ƨùŢĞĽjƶŧŧ ĐžnjŘŭ‡Ţ ‡ŭŢŘđž!ƒ "ĭƨĂλ!ƒ" ŧƥŏƨŋ Ŏ5 Ŏơơ‡!ƒ "ĭƨơơ!ƒ Ơ!ĞŢ! ŧŧĞŘ‡!ƒ LJđž ŧĵĂƨŘơĂ Ŏ‡ƒƨŘŢŬƒ Ÿƨùơ!Ğŧ ŬLJĞĂ LJŏƨŢŘ/ƨŧđž5ĂĽj 12 Ŏ5Ă .ŧơƨĞƶđž!ƒ ƨơŢ Ü"ŎƶĞŧŧ ýŏŧĽj" Ŏùơơ‡!ƒ LJƶƨŧŧ LJĂơùŭŢđž ĐžĞƥ Ĭŭƶƨŧŧ!ƒ YĞ5ƥù!ƒ ŧƨƒƨĂ LJŭƶę LJđž Đžƨ!ĞŧĂ ŘĞŕŘƒ Đžŏŧ Đž! ÜýĂŭŏŐ/ƨŧđžŘŧŧ Ŏù5 LJŏđžŋĞnjđž!ƒ ƥơŐ .ĐžĞƶ!ƒ ŧŏĞnjĽj Ĭŏơ ƨŘơ ĈƒƨŋĘ ĭŐ

ƨŏƨơŘ Σŏƒƨ "Ŏù5Ğnjŋ!ƒ ŎĽĞŇj" ŸŏŢŐ Ğùđž‡ ŇJơŘ5 ĈĞĽjĂŐ ƨĂđžŘ/Ăŏ!Ăùŏ 17 Ŏ5 "ƨĞnjĽj!ƒ" ŧƥŏƨŋ ĐžŋĞŇj ÜýĂŐ LJĂĽjĞ‡/ƨŧđžŢŏƥ 8 Ŏ5Ă .ƶŘƤ5đž ƶŧĞŬƤ ŦŏƥŢ ƥùđžơđž" Ŏơơ‡ù!ƒ LJĂơŭŢùđž ýĞŋƨ Ĭŭơ ŇJ!ƨĽjđž Ŏù5 ŧĽjŏŇjƨ ŧjĂƨŋŘùơƒĂ "ŎĽjŏƥƒĂƶ!ƒ ĈŎŋđž ýŧƥ Ŏ!ĞŘŘ!ƒ ĐžĂŏ!ƒ LJđž ƨù‡Ğŧ!ƒ ŒĞŧùŢ!ƒ .ŧŬƨŢ!ƒ

Ưƶŧ Ĭŭƶ Ưŧ!ƒ ŧŏĽjùđžŏ!ƒ ŘĞŬŭŢ!ƒ ŘŧŇĂ 2005 ĐžĞƶ!ƒ ýŭŕ LJŘùŏŏđžŭƶŬƒĂ LJŏùŏơơŢ!ƒ ÜýĂŭŏŐ/ƨŧđžŘŧŧ Ŏ5 .ƨŏŢƥ Ŗƒƨŗ! ĐžnjŗƨŋŗơƒĂ

.ŧŢŭŋ!ƒ ýŕƒƥ LJđž ŧƒƥơŭƒ ýŧĽjŧŧ ŎđžĂ‡ơ!ƒ

ƨŬơ ĐžĞùƶ!ƒ ýŭŕ ƨđžŘùŢƒ Ûƒƥƶ Ŏù5Ă ŧŏŢĽjƨ5!ƒ LJŏŘƶŭ!Ğŧ ƨƥùŢŘ ŎŘ!ƒ "LJĞđžĂƥ" ŧŏơơŢ "Ŭŧƒƨđž!ƒ ŎŭƶŘ" ŎơơŢ! ŧŧƥĞƶđž ŧŧ!ŘĂ Ýŧŏŧƨƶ!ƒĂ ƨŘƥ ŧùđžnjŘ Ŏ5 2003 Ŏ5 ŇJŏùŭƶŘ Đž‡ơ!ƒ ƥùƶŧŧ "ŎĽjŬĂ!ƒ ŸƒƨŘ!ƒ ŧƥơĂ" ăƥơŘĂ "ŧŏ‡ŭđž!ƒ ŧŢŢđž" ŧŧĂŧƶĂ ĐžNjƨƥ ƨ!Đ 20 ĞùNjƨƥƥ ŧŏ!Ğùđžŧđžƒƨƶŧŧ ƥĽjƶ ŧŭλ Ĭ!ę Ưùơ5Ρ ƒĂĽjŢ ŷŧƨĐ LJŋŢù!Ğŧ ĐžĞƶ!ƒ ŇJĽjƶ Ŏ‡ŭđž Ăùơƶ ƨĂƥŢ ýŧƥ Ü‡ĞĽjùƒŘŢŭƒ .ŎơĞđž!ƒ

.ŧjƥơ ŘĞŧĂŧƶ!ƒĂ ăĂĞƶƥù!ƒ Ř!ƒĂŘ Ŧ!ŘĂ ŷđžĂ ƨŘŧŧ "Ŭŧƒƨùđž!ƒ" LJŏƥĐ ŬLJĞŢŏùĽj/ýŏƨŧĐ 12 Ŏơơ ŧƥŏđđž!ƒ "LJŏùŏĂƒƨơŢ!ƒ ŷđžŧ!ƒ ĞùŏĞơơ" ŧŏƶđžùŋ ŧơĞơŢ!ƒ ŧŢƨĞùđžđž LJƶ ŇJƶĽjđžŧ Đž‡ơĂ Ü‡đžĂù‡ơŭ! Ŧ!ŘĂ ÜĐžNjƨƥ ƨ!Đ 50 ŇJđžŏƨƶùŘĂ Đžƒ‹ƶĐ ŧƨŢùƶ! ƨƒƨŋ!ƒ Ŏ5 "ƨĂƥĽjŘ" Ŏ5 LJŏŏĂƒƨơŢù!ƒ ŇJ5ŢĂ! ŧnjŧùŋ ăƥ! ĈĞùĽjŋŢ!Ğùŧŧ Σŏ!Ă LJùŏƒŋŭ!Ğùŧŧ" /ĂŏĽjĂŏ Ŏ5 ƨĞùĽjŘŢŭƒ ƥĽjƶĂ ."ĂùŏƨĞŢŏ!Ăùŧŧ!ƒ" ýŧŧ Ülƥƥơ ƨƥĞŢ!ƒ Đžù‡ơ!ƒ ƥŏŏăk Đžùk ŬLJƒƨŏơơ 21 ŧƥđž! ŧƥŏƨŋ Ŏù5 Đž‡ơ!ƒ ƨŢĽjŧŧ ƶùơŏĐ Đžƨ!ĐĂ .ĐžNjƨƥ LJĂŏŭđž 1.2 Ŏ!ę ýŢŘ ŧŏŭ‡ŘŧŧĂŏ

ŧŏƥĞĽj" ŘƶƥùŘŢƒ ŬLJƒƨŏơơ/ĂùŏĽjĂŏ 28 Ŏ5Ă ýƥƶŭ! ŧŏđžŭŢŬƒ ŧ‡ƨơ!Ğŧ ŧƨƨŧŧ!ƒ ŧĂơƶ!ƒ "LJŏŢĞŏ ĐžĞnjŘŬƒ Ĭŭƶ ƥƨŭ! ŧđž‡ơđž!ƒ ĐžĞđžĐ ýĂλđžŭ! LJĞŢơŬƒĂ Ŧ!ŘĂ Ý"ŧŏ‡ŭđž!ƒ ŧŢŢđž!ƒ ŧùđžnĞnjđžŧ" Ğnj! ŇJŋĂđž!ƒ ĞnjĽjĂ‡Ă Ÿƨƶđž!ƒ Ŏ5 ŧŏ‡ŭđž!ƒ ŧđžŭƒŭđž Đžƥƶŧŧ Ğnj!ĂŢ! .ŬĂŢŢ!ƒ ŧŢŭ Ĭŭƶ

ýƥŬƒ Ĭŭƶ LJŏŏùơơŢ ŧƨŢƶ Ưƨùƶk Ğđž‡ Ŏ5 Ŗƒƨ‹ĂŭŢ! Đžnjŗŏŭƶk ĈĞĽjĐ ýĞŧŘƶŭƒ ĂĐ ĈƒƥŘƶŭ! LJĞŢŏĽj/ýŏƨŧĐ LJđž ŧƨŘ5!ƒ ýŭŕ ŧŏŧƨƶ!ƒ ĈƒƨơŢù!ƒ .2005 LJƒƨŏơơ/ĂŏĽjĂŏ Ŏ!ę

ƨŏλ‡ŭ! LJĂŏơơŢ!ƒ Ưƨƶk ƥŧ5 ŬĐžĐƶĭŭ Ŏ5 ĞđžĐ ŬĐžĞƶ!ƒ ýŭŕ ŎùđžĂ‡ơù!ƒ ŭƶư!ƒ ƨĂùŢ LJđž

حرية التنظيم وتكوين الجمعيات

الحق في التنظيم

استمرت أغلب الدول العربية في سن التشريعات التي تضع المزيد من القيود والشروط الصارمة على تشكيل الأحزاب وخاصة أحزاب المعارضة

من حق كل شخص بمفرده أو بالاشتراك مع غيره، أن يدعو ويسعى إلى حماية وإعمال حقوق الإنسان والحريات الأساسية.. بما في ذلك تشكيل منظمات أو جمعيات أو رابطات أو جماعات والانضمام إليها والاشتراك فيها.

إعلان حماية المدافعين
عن حقوق الإنسان

مازالت بعض الدول العربية مستمرة في رفض تكوين الأحزاب السياسية

ŏk!ƒ þƵƒÁl!ƒ þþùơŏĂ Üýdžƶ! łŏĻÁĻǵùl!ƒ łƱ!ƒ Ư'ƶh łŏ]ǵŏ]!ƒ Kǵŏƶdžŋ!ƒ KþlKĻjƒĂ Üǵnj ƵǵhKƒ Gnjŏ!Ƶ Ư'2ƽk Ŏk!ƒĂ ÜLJĂĻǵùl!ƒ Ŏ5 KCǵŋ Ŏk!ƒ þƒĂdžù!ƒ ĭ'ah ýǵŢùkŮƒ ýhp ýþƶ!ƒ 2ùŏƶĂ Ʒŭhq Gnjŏ!Ƶ ýŏĂdžk!ƒ 2Ươ'kĂ ÜШƶǵP!ǵùh łŏ]ǵŏ] KǵƵĂdžùŋdž ýĂhl! ĭĻjþŪƒ þơ!ƒ ƴ5ƽŏĂ Üƴùŏƽþk!ƒĂ ŎŋƽǵP!ƒ ĭƱƵƶD ǵùdž‡ Ü‡Ļj] 21 ĭù!q 18 LJdž CǵưƵŪƒ ĭD ƴ!Ʊ Ư'5ƽ! łƱ!]ù!ƒ ýþƶ!ƒ lƽƒƶĂ LJĂĻǵl!ƒ .ýŏŋ]k

حرية تكوين الجمعيات

LJŏĂ‡k Ŏù5 ƽơ!ƒ ł]ƽǵùdždž KnjŋƒĂ ll!Ŗù‡ lþƶ Ŏ5 KǵhIƶ!ƒĂ þĂùŏl!ƒ LJdž þŏþƶ!ƒ Kǵùŏƶdžŋ!ƒ Σŏ]ak KǵdžĂ‡ơ!ƒ Ư'ƶh Ư'5ƽ ƽƒƽdžk]ǵh ÜLJƒþ!h Ŏk!ƒĂ þTDž Ŏ5 łþùơ ǵdž!kdž Kǵŏƶùdžŋ!ƒ Ư'ƶh ýU Ŏ5 ýdžƶ!ƒ łŏdžĂ‡ơ!ƒ ƽŏƐ KǵdžUĻjdž!ƒ KĻ]ƒĂ DžǵƶZ ƽþT łŏ!NjŪƒ Kǵŏùƶdžŋ!ƒ ýdžƶ! þŏldž LJĂĻǵùp LJdž KǵhIƶ Kǵùŏƶdžŋ!ƒ Ư'ƶh Knjŋƒ‡Ă 2002 Gnjŏƶ]ƒ þĻƶ łùŏƶǵdžkŋŪƒ LJĂƒùT!ƒ lƽƒƶĂ ƴĻǵŋ łŏơ ÜŎĻjĂĻǵl!ƒ yơĂ!ƒ ĭ!ƶ ýĂ]ơ!ƒĂ ýŏŋ]k!ƒ łŏƽù]dž!ƒ łùŏƶdžŋ!ƒ ƴ!Ʊ lƽƒƶĂù!ƒ Kơ'5ƽ ƽƒƽp ĂNjĂ Gnjŏŋ]k ýŋD LJdž ƴŏRùƶk!ƒ łơNjǵĻjdž! ÜǵŏĻƶ!ƒ łŏƽƒþŪƒ łdž‡ơdž!ƒ LJdž Dž‡ơ þùƶh ǵdžŏ5 ljþŏD łdžĻ‡!ƒ ƶ‡ƽùdž ýŏŋ]k łdžĂù‡ơ!ƒ Kơ'5ƽ ǵdž‡ ƴĂlơ! ĭƽ]ùdž!ƒ ƶ‡ƽdžù!ƒĂ ÜLJǵ]ĻjŪƒ ƴĂùlơ! .LJ‡]!ƒ

łdžĂ‡ơ!ƒ Kƽdžk]ƒ łŏljŏkĂƽ łƱ]hĂ ƽdžNjł Ŏ5Ă KǵdžUĻjdž!ƒ LJdž þþƶ ýŏŋ]k Ư'ù5ƽ Ŏ5 łŏ]ljĂk!ƒ CǵƵƶq Ư'5ƽ ýŭP LJdž lþŏþŋ!ƒ łŏdžĂù‡ơ!ƒ ƽŏƐ KǵdžUĻjdž!ƒ ýŏùŋ]k Kƒƽǵdžk]ƒ DžŭkùǵĻh ýǵŢŏq ƒRNj LJĂþhĂ Üýŏŋ]kĻ! GnjpƒƽĂD DžŏþIk þĻƶ lþùŏþŋ!ƒ ĭĻĻkk LJD yƵk]ùk Dž! KǵdžUĻjdžù!ƒ LJƐ5 ýǵŢŏŪƒ Ŭ DžĂ LJdžĂ Ýýŏŋ]k!ǵh DžþIk!ǵùh łŏdžĂ‡ơ Kƒþŏ‡ak LJ‡džŏ KŬǵơ!ƒ ll!k Ŏ5Ă Üƶŏdž]ƽ ýdžƶk LJD LJù‡džŏ łŏljnjdž!ƒ ǵŏǵưl!ƒ ĭĻƶ KǵùhǵĻj!ƒ Kǵƶǵdžkŋƒ ýŭP ţ ǵĻj!ƒ yĻjùdžŏĂ Ü‡łŏλùơh!ƒ łŏĻùPƒþ!ƒ LJĂđTù!ƒĂ łdžĂ‡ơ!ƒ LJD ƴĻl!ù! lǵƶþdž ƽùλ‡ŪƒĂ .Ŏ]ǵŏ]ù!ƒ Ŏhŏþak!ƒ ΣĻŋdž!ƒ CǵưƶD ŎλĻλ LJŏƶk LJaùh Kh!ǵƵ ýƒƽLĻ łơơŭŢ llĻdžŏ ΣĻŋdž ĂNjĂ Ü‡hǵùlĻj ý‡ Ŏ5 ljþdžŋk LJah þŏþŋ!ƒ LJĂĻǵl!ƒ ƴƽPŏ LJdž ĭĻƶ Ƴǵlƶ!ƒ .ýdžǵ‡ DžǵƶZ ĭ!q ýŢk lþdž! ýdžƶ!ƒ LJƶ

في العراق صدر قرار بتجميد أرصدة جميع النقابات والاتحادات والمنظمات غير الحكومية في انتهاك واضح لحرية التنظيم

þŏþƶ!ƒ LJdž DžŏUĻjk!ƒ Ŏ5 ƴơ!ƒ ĭĻjǵƶ 5ţþyllţ Ŏ5Ă Dzp2 ƽƒƽl!ƒ GNjƽƽhD LJǵ‡ łdžŏ]ŋ!ƒ Kǵ‡ǵnjkĻjŪƒ LJdž 8 Ŏ5 Cƒƽƽ!ƒ ΣŏƒƽƒƶĂ!ƒ Ƴk‡dž LJdž ƽþǵŢ!ƒ 8750 KǵhǵlĻj!ƒ yŏùdžŋ lþŢƽD þŏdžùŋkh Ƴc/ΣƵ]ƐD CǵTĻjƶĂ Ü‡łŏdžĂ‡ơ!ƒ ƽŏƐ KǵdžUùĻjdž!ƒĂ KƒþǵơkŪƒĂ DžǵnjdŽ Dzŭk]ƒ GnjŏdžƶZ ŎĻjþdž!ƒ yƶžkŋdž!ƒ LJĂƒT! lƽƒƶĂ KǵhǵùlĻj!ƒ ĭŏùƶ ƽƒƽTŪƒĂ ŎĻjùnjdž!ƒ Ƴk‡džù!ƒ .ŎĻjþdž!ƒ yƶžkŋdž!ƒ KǵdžUĻjdžĂ ł‡ƽơ!ƒ LJĂđTh ƒƽ5ǵ] ŭPþk ƽƒƽl!ƒ ƒRNj þƶŏĂ ǵdž‡ ÜŎĻjþdž!ƒ yƶžkŋdž!ƒ KǵdžUĻjdžĂ łŏ!ǵdžƶ!ƒ łùŏhǵĻj!ƒ y]ǵk!ƒ Ŏ5 ƴTdžþ Ŏ5 yþĂdž!ƒ ƴǵùƴkŪƒ ƽ!ǵPŏ NJĻD ĭR!ƒĂ łŏ!ǵdžƶ!ƒ KƒþǵơkŪƒ LJŏh ýĂŭŏD/ƽhdžkhù] LJdž KǵhǵlĻj! Ŏhƽƶƶƶ!ƒ þǵơkŪƒĂ łŏƽĂ]!ƒ łŭUdž!ƒ Kơk Dzk .Ƴƽƶ!ƒ ýǵdžƶ!ƒ

/ƽhdž]ŏþ 27 Ŏù5 ýþƶ!ƒ ƽŏƽĂ ƽþù]D ǵdž‡ Ŏ5 LJŏdžǵơdž!ƒ łhǵlĻj ΣĻŋdž ýơh ƒƽƒƽp ýĂD LJĂĻǵ‡ lƽƒþŪ CǵưƶD ł]džP LJdž łljŋ! LJŏŏùƶkĂ ÜƴƒƽƶĂ!ƒ ljƽĂþ]ƴ ƴh] ƽƒƽl!ƒ ƒRNj LJD DžƶƽƶĂ łhǵlĻj!ƒ LJĂùƒT ƽdžŏƽh NJĻjŏƶ ĭR!ƒ ĭƶĻdž!ƒ Dž‡ơ!ƒ ΣĻŋdž ĭ!Ăk LJGhq .2004 LJǵλ LJĂĻǵ‡/ƽŏǵĻjŏ 7 Ŏ5

ƽƒRc/Σƽǵdž Ŏ5 łdžĂ‡ơ!ƒ KơƽƵ DžqþŬţ Ŏ5Ă łŏljnjdž!ƒ KǵùhǵĻj!ƒ CǵưùƶD ýdžƶ DžUĻjŏ ßùĻjĂĻǵp ƶ!D 120 DžNjþþƶĂ ÜIƽùTƶ ŎkĻjλŪƒ łùŏĻjþƽŪƒ ţ ǵĻj!ƒ ƽ]lŏ ǵdž‡ Üþùơƒ LJĂĻǵp LJdžư ÜĂưƶ

واصلت منظمات حقوق الإنسان في الوطن العربي المطالبة بتعديل القوانين المنظمة لعمل هذه المنظمات والمقيده لأنشطتها

شهدت ممارسة حق التنظيم بعض الانفراجات الإيجابية فى بعض الدول الخليجية مثل الإمارات والكويت

حرية التجمع السلمي

ابتدعت السلطات الأمنية في بعض الدول العربية أساليب جديدة لقمع التظاهرات منها الضرب والسحل والاعتداء والتحرش الجنسي

إزالة العقبات التى تعترض المسار الطبيعي لتطور ونمو مؤسسات المجتمع المدني وفي مقدمتها المعوقات المقيده لتأسيس منظمات المجتمع المدني، ورفع حالة الحصار والتربص التي تلاحق نشاط مؤسسات حقوق الإنسان.

من توصيات ندوة المجتمع المدني
ودوره فى الإصلاح
يونيو/حزيران ٢٠٠٤

ÜLJöƧNjǴƱkdž!ƒ LJdž Ƨöhù‡ þþƵ ýǴIkƵƒĂ KƒƧƭƶ!ƒ ƧhƲPk Dž!Ă ýĂnjŋdž LJǴ‡dž Ĭù!ǫ DžnjǶIlj Džk 22 DžnjǶjdž LJöþŋƒĂkdž!ƒ LJǴ‡dž!ƒ ĂD DžnjƷǴùIöƎhu DžnjöĂƦ KǴƱǶǶ!ƒ .NǶöƷ

خلال السنة الأخيرة برزت ظاهرة مؤسفة جديدة في مواجهة العناصر المعارضة، سواء كانوا من الكتاب أو الصحفيين أو السياسيين وذلك بالاعتداء عليهم من مجهولين سواء بالضرب أو القتل أو اعمال البلطجة وإفلات المعتدين من العقاب.

أ.محمد فائق
محاضره عن الإصلاح والتحول الديمقراطي في العالم العربي ٢٠٠٦

yǴžŋk!ƒ ƭöƧo! Ƨöhu‡ yŋƒƧkhu ƧƦǶjk IĂƱP Ö5Ă ƧǴöD/ĂöǴdž Ö5 ÖǶjöƧùohu!ƒ LJǴdž!Ƨhu!ƒ ƧpD ÜÖdžǶǶù!ƒ ƱöĂIk NǶjƵT LJdž ĭƦ!ƒ KǴƶdžŋk!ƒ LJĂǶjǴùp 2006 f ǶjĂ .ÖdžǶǶ!ƒ yǴžùŋk!ƒ Ö5 LJöǶjƱƒĂùdž!ƒ ƭĂIo KƒƧNjǴùUk!ƒ ÖdžùUǶjdž Džƒƶù!ǫ ĬǶƵ LJĂùǶjǴI!ƒ ƭλǶǶλhu GnjdžǴöp ýhup KǴƱǶ!ƒ ƧǴƱPƎùhu Kƒöƭ!ƒ ÖhuöƧ‘Pk ýdžƵ ý‡ YĂpĂ ƭö!ĂƑƭdž DžnjǶdžùoƙĂ ÜDžǴöD ƭλǶλ ƧǴƱPǶƒ DžþIö LJD ĬǶƵ ÜYƶT ĂD ƧƒƧuo D ĂD Gnjö5 ăƧŋöƭ Ök!ƒ ƭIƱǶjdž!ƒ ÖǶjùƱǴp LJdž f ǴPTD ƧUoöĂ .ƭhƒĂƭ!ƒ ăĂƦ LJdž ƒĂǶjĂ‡ö ǶDĂ þǴTkoǶƒ ƧƒĂŋhu þǴùTkoǶƒ ĂD KƒƧùöƭdžù!ƒ LJĂǶjǴùI!ƒ ƨ‡ƒƧùdž!ƒ ĂD ÜKƒƧǴƱùdž!ƒ ĂD ÜKǴöùƷTkƭùdž!ƒ ƧǴIdž ĂD Ü‡öƭǴùdžĂǶhþ!ƒ KǴùλƨhu!ƒ ĂD Ü‡öƧǴùŋk!ƒ ĂD Ü‡öƭöƒƧù!ƒ ƭƧƱ!ƒ ĂD Ü‡ö!Ăþù!ƒ KǴdžUǶjdž!ƒ Ů ƱƧkIdž!ƒ LJĂǶjǴI!ƒ LJǫ ĭD ÜIƧĂUoùdž!ƒ ƭƱǴǶjdž!ƒ þIƵ yǴjdžö ǴdžƵ .ƧUo!ƒ LJdž NöǶjĂkƭö Ů ǴǶjǴ‡dž IIƧkö þƨhu ĂD ǴoǴhuT ƭƨƭǴk!ƒ ýhup ƭùdžǴƨ!ƒ KǴƵǴdžŋŋĂ Kƒƭ!ƒ LJǴ‡Ă .ƧĂƭ‡Ă ƱĂƧŋhu KƒƧùƭƨ!ƒ DžnjǶjdž YöƭD ýǴŋdž Ö5 LJǴöþǴöp LJǴƱƱTǴǶj LJöùhǴƭdž!ƒ LJdžư LJdž ýöhǶj"Ă "ƭŋƒĂP!ƒ ĭþǴnj!ƒ þhƵ" GdžNj LJǴƭǶjƱƒ ƭĂIo ƭĂIo! LJöƧohu!ƒ ƨ‡ƧdžĭǶ!ǫ LJǴödžKljö LJƒƦǶ!ƒ "YŋƧ ýöƱƶk Ö5 ƧǶjƨ!ƒ ăĂþùŋ DžþƵ DžǴdžDĂ ÜLJǴƭùǶjƱƒ YĂǶƭD ĭ!ǫ KǴƱǶ!ƒ Kƨŋ! ÜLJöǶƱǴƨ!ƒ KǴdžǴƭkƵƒ ÜLJǴA LJöƧƭk /Ƨùhdž5ĂǶj 28 Ö55 .ƭƵǴùU5 Ƨλ‡D YPkǶjdž!ƒĂ Σƭđùdž!ƒ Ăƨ!ƒĂ ƱƭǴùǶj!ƒ Ƨƶk CƒþkƵů! "þdžodž ÖǶƵ þhƵ ĭƭĂdž" LJöǶƱǴƨ!ƒ ƭǶjŋǶhu Ö5 NǶƒůdžƨ þƨ CƒþkƵƱƒ ƧƒƧ‡khu þöþnjk!ƒĂ ÖƭǶjŋ!ƒ KǴdžǴƭkƵƱƒ DžöUǶjk ƭǶƭƒĂdž ýǴo.

þƭo ydžŋk ÜýĂD LJĂùǶjǴ‡/Ƨhudžƭùöþ 25 Ö5Ă qöƭ!ƒ LJöþ!ƒ ýŋƧ ýǴhuIkƭƱ ƧǴƱdž!Ǵhu ÖƒǴIǶk ý‡ƭhu .LJƒƧöƎhu "Dižp" ƭǶjöþùdž LJdž NǶkǶƨƧ LJdž "þǶjƭ þdžodž" Ʊhu!ƒ CǴI!ǫ þƶhu ƱǴŋkoƒ Ĭù!ǫ ƧdžŪƒ ýĂoƙ þpĂ LJöƧnjƭhu II!Ƒ ýhup Y!ǴƱ þp LJǴ‡ ĭƦ!ƒ qöƭ!ƒ ĬǶƵ LJöƧohu!ƒ Ö5 DžǴUǶj!ƒ ƭöƵƧƭ ĬǶƵ CǴk5kƭƒ CƒƧŋƎhu YĂpĂ YIƵĂ ÜIþoƙdž!ƒ DdžŪƒ ƭdžUǶjdž ƧƒƧƭǫ Koƙ KIo!D LJöƧNjǴUkdž!ƒĂ YƷƭ!ƒ KƒĂp LJöhu KǴdžþǴƭdž Ʊƶhu ĬǶƵ Ʊhu!ƒ ĬI!D ÜƧǴƱdž!ƒ KBƭǶjdžhu ƧƒǴƭP .KǴƵǴƭhu II!Ƒ þùƶhu DžnjoƒƧƭ ƭǶƱDĂ LJöŋkodžù!ƒ ĬǶƵ ƒþŋdž Ʊhu!ƒ ĬǶk! KǴƱǶ!ƒ KþǴùƵ LJ‡!Ă Ö5 ƱƧĂk!Ǵhu Dižnjö!ǫ DžǴùnjkŪƒ NöŋĂkĂ ǴƭPT 21 Dž‡o Ü2006 ƱǴhuT/ƧöƒƧhu5 Ö5Ă .ƧǴƱdž!ƒ ƭƒþoD LJödžǴƵ Σhoƙ!Ǵhu LJödžnjkdž!ƒ LJöƱƭǴǶj!ƒ LJdž 12 ĬǶƵ DžǴ‡oD KƧþƭĂ . f PƧdž!ƒ Ƨùöƨ ydžŋk!ƒ ƭdžnjkhu .Iþdž!ƒ Σƭhu LJöƧPć ƭλǶλ þư ƭöhǴöƨ

KƧƭǴùo Ü2006 ƧƒRć/ΣƧǴdž 10 Öù5Ă Ö!ǴNjŪ ǴdžǴƭkƵƒ YƶT!ƒ KƒĂpĂ ƭƭǴP!ƒ KƒĂI!ƒ Ü"ƭǶjþ!ƒ" ydžŋdž LJdž YƧùI!Ǵhu LJööǶjöƧohu LJùöǶIkƶdž f ǴƭƧ!ƒĂ YĂdžþùǶ! ýöƭǶƒ!ƒ ƨǴƶ!ƒ KdžþùPkƭƒĂ ƷǶhuǶƒ LJdž DžƨƧ!Ǵùhu .Ö!ǴNjŪƒ þùư ÖƱǴƱdžù!ƒ þI5 ÜDžǴƭkùƵŪƒ DžöUǶjk LJƵ KǴùƱǶƭ! ƭhƭdžù!ƒ Dižnj!ĂPþ þƶhu LJöƧNjǴUkdž!ƒ ƭùöǶjdžŪƒ KƒĂI!ƒ KIoŪ ƭhǴƭǫ LJƵ KǴùnjŋƒĂdž!ƒ KƧƷƭD þùpĂ .ydžŋdž!ƒ

في السودان لم توافق السلطات على التجمعات والمسيرات السلمية رغم قرار رفع حالة الطوارئ في البلاد

ĂD ȚĂƧT!ƒ ýȟp ĂD ÜĎů! Ƨ Ţĵ!ƒĂ ƧTƵ ŧŏƥĞơ!ƒ ƒ ĂŢĵ! Ƨ!ĞùƤdž ý‡ ȴƥĞžŏĂ .ȴĂƧùȝ!ƒ ƥzȟ LJƵ ýlk Ů ŧdžƒƨĂ ƨnjŢD ŧkţ LJnţ!Ğùȟ LJĂĵĞI!ƒ Ŏ5 LJĂ‡ƧĞŢdž!ƒ LJnţŏ Ğdžĵŏȟ ÜŎĵŏƨơȟ ƨĞĵŏƥ 100 ŧƵƨD Ĭ!ţ ýŢk lƥdž! Ğnjȟ ƨƧŢdž ƨŏƐ KƒƨNjĞUk .ƨnjŢD

ŧŏĵùdžŪƒ KƒĂl!ƒ KƥùŢk ÛĬŧNjøĞĭШ Ŏ5Ă 8 Ŏ55 .DžĞz!ƒ ýŭP Kƨùn Ŏk!ƒ KƒƨNjĞùUdžŪ! ýŏţdž!ƒ ƨĞȝ!ƒ ŧŬƧT!ƒ ýĞnƨ ȚŪŬD ÜLJĞţŏĵ/ýŏƨȟD LJŏR!ƒ LJŏƨNjĞUkùdž!ƒ LJdž ŧƵĂdžndž ĬŪùƵ YĂdžƥŪ! LJƵ ƨ5ţD ĞdžĞdž Ýŧư ƨĞùƵdž!ƒ ƨĞldž DžĞdžD ƒĂƥTkùơƒ Ư'ȟl!ƒ Ŏl!DĂ .LJŏƨNjĞUkdž!ƒ LJŏùȟ KĞȟĞŢţ YĂpĂ Dznjư5ƨ KĞùŬŪţ!ƒ KùdžƵƨ Dznjĵdž ƥpùƵ ŎŪƵ .ȚƨƧk!ƒ

ÜýĂD LJŏƨTk /ƨȟĂk‡D Ŏ5 ĭƨPD lƨNjĞUk Ŏ5Ă ĬŪƵ ƒ ĞŢƨ!ƒ ŧŬƧT!ƒ ȚŭŬţ ƥzȟ ƒ PT ýkp Ư'ƵȟD Dznjnƒƨpkţƒ ȴlƵ ÜƨNjĞUkdž 300 LJdž yŏƵn .ƥTơ!ƒ ýPƒƥ Ĭ!ţ ŧŬƧT!ƒ ýĞnƨ Ŏơ LJĞ‡ţ DžUĵ ÜLJĞλ LJŏƨTk /ƨȟdžƨĂĵ 30 Ŏ5Ă ƨŏƐ ŧ!ƒƨŰƒ ĬŪƵ ĞnĞùnkơƒ lƨNjĞUk "2 ĞȟŏNjƨD" ŧŬƧT!ƒ ȚŭŬŬ ŧnùŏkĵĂ .DznjĵŧĞţdž! ŧùŏĵĂĵĞI!ƒ ŧƵƨD ýkldž Dżk ÜLJŏƨNjĞUkdž!ƒ ĬŪƵ ŧŏƨĞĵ!ƒ lƨŏƵŪƒ . ƒ ĞPTD lƨTƵ Ŏ!ƒĂơ ŧȟĞŢţĂ

ĬŪƵ KĞùŬŪţ!ƒ ȚƨƒĂùk Dż! ÛDžƐqNjƨøllƐ Ŏ5Ă LJdž DżƐƨ!ƒ ĬŪƵĂ .ŧdžĞz!ƒ Kƒƨŏţdżù!ƒĂ KĞzdžnk!ƒ KĵĞ‡ Ŏk!ƒ ƨĂdžk/Ăŏ!Ăŏ 9 Ŏ5 ƏƨƒĂŬ!ƒ ŧ!Ğơ yƨƨ KŪŢƒĂ ƥI5 ÜKĞzdžnk!ƒ ƥŏŏlk! ŧdžĂ‡ơ!ƒ Ğnjȟ YƨRkk ŧnơȟ KƒƨNjĞUk!ƒ Ĭ ùŪƵ ƥĂŏI!ƒ Ư'ƨ5 ŧdžĂ‡ùơ!ƒ ÜƨĂƨdž!ƒ ŧ‡ƨơĂ lƨĞdž!ƒ Ĭ ùŪƵ ŧŏĵdžŪƒ Ƨ ĂĞPdž!ƒ yŏž ýdžĞzk!ƒ Ŏù5 ŧŬƨ5ùdž!ƒ lĂl!ƒ DžƥùPkţƒ yŏž Ü2005 LJĞλ LJĂĵĞ‡/ƨùŏĞĵŏ Ŏ5Ă ÜLJŏƨNjĞùUkdž!ƒ "ŧŏơ!ƒ lƨŏPR!ƒ" DžƥPkţĞùȟ ŧŏĵdžŪƒ KƒĂl!ƒ KdžĞƥ "Ğnŏȟ!ƒ ƨdžkđdž" ĞnjdžUĵ lƨNjĞUk Ŏ5 LJŏ‡ƨĞTdž!ƒ ƥư

LJŏƨNjĞUkdžù!ƒ OŪţk DżZƒƨdž ƥzȟ LJƒƥĂùţƨĂȟ Ŏ5 ýƨĞĵdž!ƒ KƒĂl!ƒ KdžnĞNj Ğdž‡ .ŎŢz!ƒĂ lƨĞnơ!Ğȟ Ğnjŏ5 Kƨùn Ŏk!ƒ ŧùlŬĵdž!ƒ ŰƨĞùP ŧzƥƒĂù!ƒ Ğdždž ÜýƨĞĵdž!ƒ ýPƒƥ ŧŏĂƥŏ ýȟĞĵƥ ŧŏlŪdž ÜlƨNjĞUdž!ƒ .ýƨĞĵdžù!ƒ LJĞ‡ţ LJdž ƥùŏƥz!ƒ ƨƨùn Ĭ!ţ ăƥD LJƵ ýlŏ Ů Ğdž ýkldž LJƵ KĞùdžƥĞŢdž!ƒ Kƨ5ţDĂ .ĞŢPT LJŏƨTƵ

ƒ ĞŢƨ ȴĞùŢD ÜLJĞţŏùĵ/ýŏƨȟD 11 Ŏ5Ă ĞĞĵĂD "ŎţŏƵ DżƥĞ LJƥŏù!ƒ Dżnţĵ" ȴ!ĞŬ!ƒ ŧŬƨùT!ƒ KĞȟĞPkĵƒ Ŏ5 ƨŏĂƨk!ƒ ýĂơ ŎȟŭŬ ŰĞnkơƒ Ư'5 ȴ!ĞŬ!ƒ Ŏ5ĂkĂ Ý"Nĵŏƥŏƥ" ŧzdžĞn Ŏ5 ŧùȟŬŬ!ƒ ƥĞơkƒ KdžnĞNj LJĞùţĵ/ýŏƨȟD 19 Ŏ5Ă .NJùkȟĞŢţ ƨλţ "ƨTĞ5!ƒ" ŧzdžĞn Ŏ5 ƥŏȟŭŬ ƥpTơ ŧŬƨùT!ƒ KƒĂƥ ŧdžƥPkţùdž Ü1593 LJdžŪƒ ΣŪnđž ƨƒƨƥ ƥùŏŏƵk! ÜKĂŢ!ƒ ýȟĞĵƥĂ YĂdžƥŪ! ýŏţdž!ƒ ƨĞùȝ!ƒ Dznjlŏƨ5k! ÜLJĞţŏĵ /ýŏƨùȟD 21 Ŏ5 ăƨPD lƨNjĞùUk Ŏ5Ă ƥư ŧùŏƨĞĵ!ƒ lƨùŏZŪƒ ŧŬƨùT!ƒ KdžƥùPkţƒ GdžNjƥơD LJŏȟ!ĞŬ ŧȟĞŢţ Ĭ!ţ ăƥD Ğdždž ÜLJŏƨNjĞUkdž!ƒ ŧŬƨT!ƒ Oždţk Dż! LJ‡!Ă ÜlƨŏŬP ƨĂƨnȟ ȴŏŢD ƥFĞƥ ýkldž ŧùŏ5ŪP ĬŪZĂ .Ĭ5TùkţdžƒƨĂ Ĭ!ţ NJŪlLjȟ Ü"ŧĵƨƥ LJĂn" LJƒƥĂţ!ƒ ƨŏƨơk! ŧŏȟzùT!ƒ ŧ‡ƨơ!ƒ Ŏ5 ȴȝT ýĞdžZD ƨĂdžk/Ăùŏ!Ăŏ ŧĞnjĵ Ŏ5 KùzpĂ ŧλŭλ ƨƒƥdž ĬŪZ "ĞùȟĂn"Ă Ü"DżĂŬƨP!ƒ" Ŏkùĵŏƥdž ȴŏƨPkĂ ƥùŢPT 130 ýkldžùȟ Knjkĵƒ ÜDżĞùŏD .KĞ‡ŪkdždžŪ!

Ŏ5 "ƨĂ5ƨƥ ŧlŏĂ" ĬŪZ yŏùpĂk!ƒ ŧĞŏţ Ŏ5Ă ƨĞŏD/ĂŏĞùdž 9 Ŏ5 Kz!ƥĵƒ Ü2006 ƨĞùŏD/ĂŏĞdž Ŏ5 LJŏdžĂùŏ ƨƒƥdž ĬùŪZ ŧŏȟŭŬ KƒƨùNjĞUdž ŧnŏkĵĂ .ŧĞ5kŪƒ Ư'5ƨ LJƵ ƨùŏȟzkŪ! "DżĂŬƨP!ƒ" ŧŭŬţĂ YĂdžƥŪ! ýŏţdž!ƒ ƨĞȝŪ! ŧŬƨT!ƒ DżƥPkţŪ ĞŢPT 17 ȴŏŢD ÜĆƒĂnj!ƒ Ŏ5 ŧŏƨĞùĵ!ƒ lƨŏZŪƒ DżƥPkţƒ ƨƨ‡ùkĂ ÜLJŏƨPĆ LJŏƨùTƵ ƥĞŏkƥƒ DżùkĂ ŧlơŪ ăƨPD lƨNjĞUdž! ĭƥŢk!ƒ Ŏ5 lĂlŪ! ŧŬƨT!ƒ ".LJŏŪŏĵ!ƒ" ŧzdžĞn LJdž KnƨP ŬI5 ƨĞdžţ!ƒ Dżk ÜKĞZĞdžknŪĞùȟ ƒ kPŏ Ğdžŏ5Ă

لازالت قوانين الطوارئ المعمول بها في بعض الدول العربية العائق الأكبر أمام مزاولة حرية التجمع السلمي

في تطور إيجابي ألغت المحكمة الدستورية الكويتية قانوناً سابقاً كان يتطلب الحصول على ترخيص قبل تنظيم التجمعات السلمية

.KGZGdžknŮf pIzh KGƱl!f Gnjkzgnp Ok!f KGnjnl! Gnjk2hkZf Ok!f KGZGdžknŮf łlpƧZ Dikö LJG‡ IpGZĂ ÜLJGlöLj/ýö2hD Ö55 .Ölgöl yhGƱ KfR łùdžĂ‡ơ!f łdžŪf" Ɣzùơ 2Idž łùöLjdžŪf KfĂùl!f KdžNjfp NJpŭƐ3h KdžGpĂ "ÜLJGdž2p DiD" łIƱLjdž Ö5 "ÖLjƱĂù!f .łkpđdž I2ks!

yđzl!f KGlGöl Kù!GƱ pI5 ÛFøĭpNjz Ö5 GdžD Ơđzl GdžLjöhuĂ .yđznk!fĂ Ödžll!f 2NjGUk!f Ö5 łơ!f Dik Ü łdžĂ‡ơ!f GnjkdžƱ Ă D GnjkpöD Ök!f KfpGTkơŮGh pöö3kh Uơk Dù! Ök!f łödžll!f KGùzdznk!f łöd2sk yđz LJĂGzk!Gh LJdžŪf KfĂp Kp2ù5 pI5 .KGƱll!f 2fRơ /Σ2Gdž 10 Ö5 ĭ2Ălù!f DiGUj!f ĭpùöđdž Ö5 ÖLjpdž!f yđzkùndž!f GGƱTljù! łödžll I2NjGùUk .Ə2fĂƱ!f łl!Gùơ GGƷ!3h fĂhù!GƱ LJöR!f "łTdžp" 2fRơ /Σ2Gdž Ö5 DiG TkZŮf 22‡k ÜĂ2PD I2ùdžĂ Ɣ2ưùh NJưsh KGùƱll!ù!f KdžGùpĂ Ü2006 YĂpĂ Ĭ!ǫ ăpD Gùdždž ÜÖTz!Gùh LJö2NjGùUkdž!f .KGhGTǫ

łöd2sk! IĂùl!f DifpPklf ýùlll dž Ĭù!fĂkĂ GGƱTljùll! 2GöD/ÄöGùdž I2NjGUkù‡ ÜKfpGTkơŮf GGsKPf łλpGơ Ö5 łöIơk!Gh LJöh!GùƱdž!f LJööpĂIơ!f LJG‡l yđznkĂ Ü"ĭĂGLj2P!f llĂTzdž" ĭp2‡!f qöT!f 2Ăđžk /Äö!Äùö Ö5 "łp2!f" łùU5Gơdž Ö5 ă2Iù!f Dinjöưf2D ĬllZ KGƱll!f Gŭökl f Ĭllz WGnkơŭ! pTơ! łƱ2T!f Ư5 ll!R Ĭù!ǫ 2ưD .łöZf22!f GGTơǫ ă2‡R GGöơÚ 2NjGUùkdž łFGdž LJdž LJĂ‡dž 120 pö2nk Ö5 Ɣhlk ĭR!fĂ LJG‡ll! 1962 DiGZ 12 Ö5Ă Ü łö2Ăl ù!f łljƱfĂdž!f LJùdž ĭp2‡ 2!D łöd2skh LJdžŪf KfĂp KdžGp Ü2006 2fRơ /Σ2Gdž GGƱTlj!fĂ pf2‡Ůf LJùdž KGFdž!f GnjdžƱlj I2ùNjGUk łöljGA!f łöĂljl!f ă2‡R!f ýĂllơ łhlGljdžh LJöö2Ăùl!f LJZ K2slD Ök!fĂ "ÖllTùödžGl!f" łljöpùdž łfpơŮ .LJöpöpz!f łùhGTǫĂ Kf2Tz!f Ơ2ùnĂ Y2Tdž ljRNj Ö5 2Ljzll! łöljdžŪf KGƱùll!f DifpPklf ăpDĂ

ýGlkZf Dik Gdž‡ ÜLJö2öAù‡!f łhGTǫ Ö!ǫ I2NjGUkù!f .LJö2NjGUkdž!f Ư zh

ýŭP Kf2NjGUùk IpZ K2η Û5ℰpøyllℰ Ö5Ă ýU Ö5 ÖLjdžŪf Kŭ5Ljŭ! łùnökLj LJ‡!Ă .DiGùz!f yLjdž Ăd łöz5kh łƱ2T!f KdžGp Üýŭkơŭf 2f2džklf 2Ljz!f DifpPklf ydž KfpGùTkơŮfĂ Kf2NjGùUk!f KdžGp Ü2fRơ /Σ2Gdž 27 Ö55 .łùƱ25dž!f IĂl!fĂ DiĂllz!f I2f2ĂĬLjhdž DiGdžD I2NjGUk łöd2skh łƱ2T!f Kf2TZ ĬLjhùdž!f Dơkpf LJD pzh ÜGùöηĂ!ĂLj‡k!fĂ 25lDĂ .DiNj2Ăηp y52h LJöhù!GƱdž!f LJö2NjGUùkdž!f f GPTD łzhl łhGTǫ LJZ łö2GLj!f I2öZŮf łŭƱǫ Σllηdž 22p Ü2ĂdžK/Äö!Äö 9 Ö5Ă .łsösƱ ΘĂ2ηh 2Gη5LjŮf pzh Ödžll!f 2NjGUk!f yLjdž "ýhGh" łU5Gơdž łöGdžơ DiZ2h łƱ2T!f KfĂp Ư zh 2pnjklf ĭR!f Ipdž ppơk Dž! łU5Gơùdž!f LJD UơŭöĂ ÜLJöLjƱfĂdž!f KllNjGηkĂ ÜKf2ùNjGUdž!f yLjùdž! Ippơdž łùöLjdž2 2f2Ih Gnjzùllhk Dž!Ă ÖLjpdžù!f ydžkndž!f KGùdžULjdž .2Uơ!f

Ö5 YGưĂū! ź2öGzdž ýGơ!f LJG‡ I ĭNjIllf Ö5Ă IpöpZ Kf2NjGUùdž KdžULj pI5 .ă2PŮf LJfpùllh!f Ö5Ă .GnjdžUzdž Ö5 ĬLjdžD ýPpk LJĂphu DiGz!f ýŭP łdzù‡ơdž!f Kdzù‡ơ Ü 2006 2GöD/Ăùödž 15 Ö5 2pT LJĂLjGùp CGz!3h łöùköĂ‡!f łö2Ăùklp!f 2hGη" qöT!f ýơf2!f 2ödžŮf LJdž DiĂl2dzh 1979 2fpTklf ƔĂηĂ ĬùllZ f Lj "ΘGhT!f pùdžơŮf ýhp KGƱll!f LJdž łhlùdž f öP2k! LJöljƱfĂùdž!f .DiGZ YGdzùknf Ăd I2öl ùdž Ăd ydznk ĭD DiöULjùk Ăơlj łöhGηöǫ IĂùƱP łhGλdzh Di‡ơ!f llù!R 2hkzöĂ .Ödžll!f ydznk!f łö2ơ Ö5 łơ!f z5z2k

łöljdžŪf KGùƱll!f Knnjkùljf Ûƒpƨ3ℰℰ Ö5Ă LJdž pöpùz!f ydz ýdžGzkù!f Ö5 Gsöùljz GhĂùll D .DiGz!f ýŭP K2η Ök!f KfpGTkơŮfĂ Kf2NjGUk!f

> **لكل شخص الحق بمفرده وبالاشتراك مع غيره، في أن يشترك في الأنشطة السلمية لمناهضة انتهاكات حقوق الإنسان والحريات الأساسية.**
>
> **إعلان حماية نشطاء حقوق الإنسان الصادر في ١٩٩٨/٩/١٢**

وحتي الاحتجاجات السلمية التي شهدتها بعض الدول العربية للاحتجاج على الرسوم المسيئة للرسول محمد (ص) لم تسلم من تعرض الأمن لها

لكل شخص حق في حرية الاشتراك في الاجتماعات والجمعيات السلمية.

مادة (٢٠)
من الإعلان العالمي
لحقوق الإنسان

الحق في المشاركة

اتسمت الانتخابات الرئاسية والتشريعية التي جرت في بعض البلدان العربية بحدوث انتهاكات تؤثر على مصداقيتها ونزاهتها

KGpGlo'k]f DźGz!f ýǔP łóhƵz!f LJfpźhv!f KpnjT Ǒ5 76 IpGdź!f ýǒpzk ǏźZ ǑhvzT CǴksk]Ghv łóhvGPkLjf Dźź]!f ŚGλùǒdź ǏźZ ǑhvzùT CǴksk]GùhvĂ ÜƵ]T dź KGhvGPkLjGhvĂ .ƵFfƵùn!f Ǒ5 łóLjƵǑĂ!f łơ!GùT dź!fĂ LJGLjhv! Ǒ5 łóhvGóLjĂ ÜǑùkĂhvóηĂ ƵT dź Ǒ5 łó]GùFƵ .ƵFfƵη!fĂ KóĂ‡!f Ǒ5 łópźhvĂ ÜƵT dźĂ

"IIƵGhvdź ǏLj]o' pdźơdź" ΣóFƵ!f LJźZD pTDź Ǒ55 76 IpGdź!f ýǒpzkv IƵpGhvdź LJZ ƵGùhvT/ƵófƵhv5 Ǒ5 ǏR!f ý‡T!Ghv łóƵĂnjdźη!f ΣóFƵ ƵGóǩPGhv łTGP!fĂ LJóhv LJdź łóƵĂnjdźη!f ΣóFƵ KGhvGPkLjf CfƵηg Oóùkó "76" IpGdźź! ŚhvG]!f f Ljź! ǐźpzk OTƵdź LJdź ƵΛ‡D OóTƵkhv YzT!f ΣźηdźDźGóp ǏźZ f Ljó LJG‡ ǏR!f DźkĂ ÜǑhvzT CǴksk]f NJ!Ăùơ ăƵηó pơfĂ OTƵdź ýǒpzk!f f Lj ǏùźZ ǑhvzT!f CǴùksk]ǐf CfƵηg łzƵGIdź ƵĂ ƵGùǒD /ĂóGdź 25 Ǒ5 ǏƵĂùk]p!f łh]Lj KCǴη pùI5 Ülól]Gó]ù!f ăĂI!f LJdź pópz!f ŚźZĂ %53 CǴksk]ǐf Ǒ5 łùLjźzdź!f łƵGùTdź!f łh]Lj!f IjRNj Ƶpp łóơ IGơI!f ǏpGLj! ƵóƵIk GnjóźùZ CǴksk]ǐf fRNj ǏơkIdźhvĂ .LJóhvPGLj!f LJdź %30 ùhv .źR5GLj ǏƵĂk]p!f ýǒpzk!f OhvT]D

łIơG] łóh!G3hv pƵRWIIC Ǒ5 LJĂhvPGLjù!f ƵpD Gdź‡ Dźź]!f ŚGλódź ǏźZ CǴùksk]ǐf Ǒ5 %97 ,4 K3źhv phvZ ΣóFƵ!f NJơƵkpf ǏR!f łùóLjƵĂ!f łơ!GT dź!fĂ fĂI5fĂf LJóR!f łh]Lj pƵk Dź! łóơ Ü‡IóźźkĂhv ƵóƵz!f łh]Lj Kù3źhv ppĂ .%64.2 LJZ ŚGλódź!f ǏźZ - łódź]Ƶ ƵpGT dź Y]ơ CǴksk]ǐf Ǒ5 LJó‡ƵGTdź!f %80Ăơ]j -ýĂźóD/Ƶhvdźkhv] ƵnjT Ǒ5 ăƵη ǏR!fĂ KóĂT k!f Dźnj! Śơó LJóR!f LJùóhvPGLj!f Ǒ!GdźηQ LJdź .LJƵfĂdź LJĂóźdź 18 ,3 DźNjpZ Ƶ!Ghv!fĂ

ǏźZ LJóóƵFfƵη!f łI5fĂdź LJĂhvpfƵdź!f ƵhvkZf ppĂ łơ!GT dź!fĂ Dźźù]!f ŚGλódźhv f GùP!f CǴksk]ǐf łhGT Q LJZ źźơ5 ÜKGùhvGT Úf KfƵTZĂ GFùηź KźIùLjĂ .łóƵT dź!f LJdźźf KfĂp LJdź LJóƵPc 75 Ǐ!Q LJódźT kzdź!f LJdź IƵùóhv‡ źpfpZD LJdźźf KfĂp ŚƵGLjdź IpùZ Ǒ5 ǐƵ‡Ƶùdź!f LJdźźf KfƵ‡]ùzdź pp LJG‡ 2006 DźGz!f łófpùhv ydź LJ‡!Ă ÜIƵNjGI!Ghv .DźnjźóơƵk Dźkó Dź!Ă źzódźη Dźnjơf2] ŚźƵD

łóLjdźźf KGƵź]!f pĂnjη Kùdź]kf ÛDźDźźIIC Ǒ5Ă 19 ǑdźĂó Ǒ55 .łóĂùdźp!Ghv KfƵNjGùUk!f ŚóƵ5k! "CǴzLjT" LJpdź Ǒ5 KùźzkTf ÜƵĂdźk/Ăóù!Ăó 20Ă "IpzT"Ă "YƵadź"Ă "ƵùzK"Ă "IpóPơ!f"Ă "LJpùZ"Ă łóLjdźó!f łdźĂ‡ơ!f y5Ƶ YIZ łóηGηkơf KfƵNjGUùdź ýkIdź ƵLjz!f pZGT ùk LJZ JNkLjĂ .pĂpĂ!f ƵGùz]D LJdź KGùFdź!f YĂùpĂĂ źT ùPT 42 Ó!fĂùơ Y3T!f ýGùdźZD łnjùηfĂdź Ǒ5Ă ÜKGùhvGT Úf KfƵGó]ù! LJóƵNjGùUkdź!f ŚfƵùơ9Ă YóƵPk!fĂ Ǒ5 łU5Gơdź!f ǏLjhvdź DźnjdźGơkpfĂ Ülłdźz!fĂ łƵƵTù!f ŚǔƵEhv LJdźǐf KfĂùp Kdźźp Üy!Gùơ!f łLjóp ùdź łóó]dź!f ýhvGùLjI!f ŚǔƵ9Ă CfĂnj!f Ǒ5 f GTƵù!f Ơhv!f ǑI!D ppĂ .LJóƵNjGùUkdź!f ŚóƵ5k! YĂdźpùźź! LJĂLjG‡/Ƶhvdźóp 17 Ǒ5Ă .LJóηkơdźù!f Ơzhv ǑźZ Ó!fĂơ! źźGùT kZf łóLjdźźf KfĂùI!f Kơ5 ÜýĂD łhfƵp Dźfp ýGdźĂT!f LJdź CĂηź!f Ǒhv!GƵ LJdź 300 łzhvGk!f LJóFηǔ!f LJĂFT łóơĂ5dź ƵIdź DźGdźD ƵnjT!f YĂpĂ LJZ Ƶ5]DĂ ."CǴùzLjT" Ǒ5 Ipơkdź!f Dźdźǔ! ÜLJódźT kzdź!fĂ łƵƵT!f ýGùηƵ LJóhv KGdźpGT dź!f IjGódź!f DźóƵfƵP łùƵƵT!f Gnjó5 Kdźpù'Pk]f Ǒk!fĂ łhGTQĂ f PT ýkIdź LJZ ÜYĂdźpź! ýó]dź!f ƵGz!fĂ .LJóƵPc 15 LJdź YƵIó Gdź

* * *

إرادة الشعب هي مناط سلطة الحكم، ويجب أن تتجلى من خلال انتخابات نزيهة تجري دورياً بالاقتراع العام وعلى قدم المساواة بين الناخبين وبالتصويت السري أو بإجراء مكافئ من حيث ضمان حرية التصويت.

المادة (٢١)
من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان

شهد الكويت تطوراً إيجابياً بعد منح المرأة حق الترشح والانتخاب. كما شهدت السعودية أول انتخابات بلدية في تاريخها

LJdž þðƨdž łðhǴPkljŮf łǂƨzdž!f ƼƷf2 þpĂ ÜLJǴǁljŮf Ĭ̈ƵZ ljƨĂþh Σǂƨljf ÐhNjRdž!fĂ Ðƨ5FǴùƱ!f LJǴIkơŮf .ǲPkljdž!f Σ̈ŋdž!f yþfĂ Ǵdž ƨĂƷ LJƵ łðljǴdž!ƨh!f KǴhǴPkljŮf KƨƷǁ þpĂ ùh KƨǴƷĂ (ƨfRƨ/ΣƨǴdž 14) łƵĂdžŋdžùh ƨƨƵ ýðTðdž þǴdžƵ!f" ǴnjƷĂƷǁ ŏk!fĂ Ü̈ƵþƵldž 71 ŭλdždž ÜǴnjð5 ƵơŋƨƷkdž NJƷpĂùdž LJǴǂ LJD þƵh "LJĂƵ ǴdžD ÜlhƵ!f łŭkǂ!f yðž ƵhǴFǴlj 22 DžurĂk łðhǴðǴlj lĂl! łƵĂdžŋdžŭ! ǴnjƷpfĂdž Ðƨ łùfĂǴljdž!f ăƨPŮf ăĂl!f /ΣƨǴdž 8) łƵĂdžŋdž DžǁǴh KƷƨƵ Ðk!fĂ Ĭù!ĂŮf Ƴƨơŏkŭǂ LJĂŭλdždž ƵhùFǴlj 29 Kdžur þl5 (ƨfRƨ KǴdžðUljk LJĂùŭλdždž ƳfĂlj 6Ă ÜýdžD łù łƨơĂ Ÿf .LJĂŭlkǁdžĂ Ü Ĭ ƨ Ţ Ǵlj!f DžðUljk!fĂ Ü łƵh!fĂ ÜÐdžĂl!f

KþnjT łðþùŭh!f KǴhǴùPkljŮf þðƵŢ Ĭ̈ùŭƵĂ Ǵnjð5 łðþŭh KǴhǴPkljf Cƨfƨŋ ƨldž ýĂŮ høĭqNjƴƨllƐ Ǵdž łŭÐurǴdž!f DžǴƵ!f łdžUljdž!f ƨðƨlk Ð5 ǴNjþŢƨ Dżk lƨTƵ ƨǴðkPŮ lĭNjlllf Ð5 łðþŭh KǴhǴPkljf KðƨŋD ÜƨĂdžk/Ăðù!Ăð 2 Ð5 ĭþŭhù!f Σ̈ŋdžŭ! CǴurùƵD CǴǁlj!f Ołjdž Ĭ̈ƵZ LJǴùdž!ƨh!f łl5fĂdž ydž LJdžfƨùkð! ÜƨǴðD/ĂðǴdž ƨnjT Ĭù5 łŭdžǴǂ!f łðǁǴðùǁ!f ƼĂlo!f LJdž łkǁ ƨĂ5 LJùƵ KǴhǴPkljŮf JNfǴùkLj KƨƷǁDĂ LJdž LJðdžĂƵþdž LJùðljfĂ LJððƨFǴùTƵ!f LJðơTƨdž!f LJfƨPc LJǴljf ƨǴ5 ǴdžLjðh ÜlƵðł!fĂ łljǁ!f LJððdžŭǁŮf DžǴUlj Ĭ urlðĂ ÜýǴdžƵŮf ýǴŋƨ ýhp LJdž LJðdžĂƵþdž LJdž CǴurƵD lƨTƵ ƳǴPkùljǴh KðĂǂ!ǴŋD KǴðþùŭh!f þŭh!f ƨðdžD LJðƵð ǴdžðƵ KǴùhǴPkljŮf ƨhƵ Σ̈ŋdž!f LJdž łdžþldž łùðŢĂk Ĭ̈ƵZ CǴùljh LJðƨPŮf łkǁù!f ÕkðĂǂ!f CƨƨƨĂ!f Σùŭŋdž LJðƵ łðơ ÜlldžĂùǂơ!f KǴǁþljnjdž!f ăþơŋ ĭNjĂ "ƟǴhŢ!f łdžùƱǴ5" lþðǁ!f łðƨĂ5" łǁþljnjdž!f LJƵ ƪurƷ Ü Ĭ ƨðdžŮf LJfĂðþ!f Ð5 LJðkþðǁ ýĂǂ þðþŋ!f ĭ þŭh!f Σùŭŋdž!f Ð5 "ƨơh!f Ülhl'PkljdƵ!f Σ!Ǵŋdžŭ!f Ð5 ĂurƵ ƳŢljdž LJŭƷŢk LJðdžǴơdƵ!f łðƵdžŋ Σðƨ2 ƵurðD KǴljððùƵk!f KŭdžTĂ þơD " þ!ǴP!f þ!ǴùP"Ă Ü"LJfþðdžơ!f LJdžơƨ!f þùhƵ"

ÞTDž Ð5 Kƨŋ þl5 ĬǴFĭdžllƐ njNjłƨDžøllf Ĭ̈ƵZĂ Ð5 ýơfƨdž łŭλ ýŭP łðljǴùdž!ƨh!f KǴhǴùPkljŮf /ƨhdžǁðþ 7 Ĭ!ǫ LJǴλ LJðƨTk/ƨhdž5ĂLj 9 LJdž lƨks!f ĭƨŢdž!f ƳƵT!f Σùŭŋdž ƳǴPkljŮ ýĂD LJĂLjǴù‡ LJðhFǴLj yþfĂh ƵhùFǴLj 444 NJhfĂLj þþƵ ƩŭhŏĬRù!fĂ Ĭ̈ƵZ LJðơTƨdž!f þþƵ Ðŭh þpĂ Ülƨùffþ ý‡ LJŭλdžŏ ljRNj KƨŋĂ ÜƵơTƨdž 5177 łðƨĂnjdžŋ!f ăĂkǁdž ýŢD LJdž łðhǴPkùljf lƨFfþ 216 Ð5 KǴhǴùPkljŮf ƨFfĂþ KǁÐ5 KǴhǴPkljŮf KƷpĂDĂ Ülƨùffþ 222 łǂƨǴTdžŭ! łdžǴƵ!f łhǁlj!f KƨþpĂ ÜlłðfǴurp DžǴ‡ơdh Ĭ5 Ǵhŏƨlùk %26 łhǁljh łùŏdžǁƨ ƨþǴŢdž ƼĂ5 .łλŭλ!f ýơfƨdž!f

ÐljƵĂ!f Ƴƨùơ!f ƨĂ5 NfǴkùlj!f KƨƨDD þpĂ þƵh ll!RĂ Ü̈ƵþƵldž (311) Ðŭh þƵǴldž þþƵh Dž‡Ǵơ!f þƵh LJðŭlkùǁdž!f LJdž ƨùŏh‡ þþƵ NJŏù!ǫ DžurLjf LJD KǴhǴPkljŮf Ð5 łþùơ Ǵdž! ƨfƨ‡k ĂNjĂ ÜDżùNjƨĂ5 Ƴơ!f łhǁùlj ýŢk! 2000 DžǴƵ łùŏƵƨŢkù!f Ðŭh ǴdžLjðh ÜþƵǴldž!f LJdž (%71 ,9) Ĭ!ǫ ÐljƵĂ!f (%25 ,9) łhǁljh 112 LJðŭlkǁdž!f LJðƨFǴs!f þþƵ LJfĂPŮf) ÐljðþŭĂ!f ƨǴðk!f LJƵ ŭhFǴlj 88 DžnjljùŏŭĂ Kơk) łdžfƨ‡!f Ƴƨùơ LJƵ LJðhFǴljĂ (LJðùdžŭǁdž!f ýĂơkŭ! ÐljƵĂ!f ydžŋk!f LJùƵ LJðhFǴljĂ (Σŏǁdkù!f ƳơơĂ łŏdžǁƨ!f Ƴfơơŭf ÐŭλdždžĂ ÜÐƵfƨldžŏþù!f ydžŋk!f ƳơơĂ (þƵǴldž 6) Ĭ̈ƵZ ýŢơĂ þ5Ă!f YĂdžŋdž LJdž (þơfĂ þƵldž) þƷ!f ƳơơĂ (LJðþƵldž) KǴhǴPkljŮf ƨǴlŏŋ þƵh ÜDżNjƨĂ5 LJŭƵǂ DżK ŭhFǴlj 432 .łðFǴurp DžǴ‡ơdh ƨfĂþ!f LJdž þþƵ Ð5

ÐhǴðlj!f Σŭŋdž!f KǴhǴùPkljf Kƨŋ DžFdžǴll Ð5Ă Ü2000 DżǴƵ LJĂLjǴp ýU Ð5 ƨǴðD/ĂðǴdž ƨnjT ýŭP ll!RĂ ÜNJur5ƨ Ĭ̈ƵZ ăĂùl!f łƨǴ‡ YǴùdžŋǫ DżƩƨ Ü"ÐkǴlŏdž ƳŏŋLj" ǴnjŭǂT lþðþùŋ łdžĂ‡ơ ƨfƨTƷh þǴơkŭf Ðù5 Kŭdžŏk łùŏ!Ăþ łhǴùpƨ ýU Ð5Ă Ð5 Ðljþdŭ!f ydžkŋdž!f KǴFðNj łù‡ƨǴTdžĂ ÜÐhƨĂŭf ŠĂlo! łðùLjǴLjhŭ!f łùŏƵdžŋ!f ǴnjLjðùh LJdž łhǴpƨù!f

شهد العراق انتخابات برلمانية في ظل الاحتلال كرست الطائفية مما يعرض مستقبل العراق لمخاطر عديدة

انتخابات تحت الاحتلال

KGhGùPkljf Ökw2ùnk Öh2z!f LJùTÖÄ!f pùnjT LJöTÖ]ü5Ä Ł]2z!f LJdž ý‡ Ï5 (łöpüùhÄ łöljGdž!2h) LJöRü!f Öüöf2]ÚfÄ Öù‡ö2džÜf LJö!ükoÜf Kok .LJöhwT!f Ipf2ęÄ łö2o LJdž Gdžnjkzöhw2h LJG]Ïkljö

łöüdžZ LJdž I2ùöPÜf łüo2dzù!f 5ε6pyllε LJTp 2Äk]p!f Ö5 Gnjöüz f lj Ökù!f Ö]Gö]!f ýGIkljÜf Dzp2 LJdžÜf Sü]ndž 2f2ùp Ö5 II!R‡Ä ÜÖ!GùIkljÜf łözö2Tk!f KGhGPkljÜf Cf2n∃h Ü2004 DžGz! 1546 Kü]o5 ÜýÄD LJÄljG‡/2hdž]ùöp 15 Ö5 łöpf2z!f łhk2dž!f Ïüz Öùzöt!f Öpf2z!f 2ükFÜf łùofÜ I2Tzh ýpD ïD Üžpùzldž 128 ùh zÄsk! Ïù!ÄÜf Yf Äljf Sü]ndž pZGldž! łIüÖdž!f łöh!Gƶ!f LJZ pZGldž

Öù łZGùljT!fÄ I2Gnkù!f łö2ε GGùurZD ükur5 Ü‡öpüh!f Ö5 LJödžÄk!f łljn! Sö]F2 Ï]Äz]z!f łözdžn Sùö]F2 Ï5f2ùP!f Ÿf 2Gn ýpGùZ LJZ .LJö]pljnjdž!f

łöüordž KGhGùPkljf pƐ3RWllε Ö5 Kùö2n D Gdž‡ ýFGhl!f łIÖljdž Ö5 LJGÄ LJö2Tk/2hdž5Äljf 24 łöFzn I2fzÄ K2Tlj ppÄ Ü‡ùdžTGz!f 2Ffzùn!f ł2T ïR!f ÖFzn!f Yf2kpü! łödž]2!f NFGkùlj!f łüüPfp!f ÖKöÜÄ Ö5 Dznjhüüƒf ÜGöpüh GG]ündž 132 Ö5 ä2ùn ł‡2GTdž łh]lj Kün] łöor Ü‡öGnhÄ Äz2D ïzök Ö5 %34Ä Ï!ÄÜf łöÜÄ!f Ö5 LJöhwPGlj!f LJdž %31 łnjhn" Yzor ýÄÜf z‡2ùdz!Ghw zG5 ppÄ Ü‡ùöljGÄ!f Yzor NJöüö ÜKGöpüh!f Yüƒ D Ö5 "łö‡f2kTÜf äÄI!f Yzor DzÄ Ü"łöTf2Idzöp!f ł5GIùÄ!f ýnD LJdž yäznk!f" łöhüƒÜf Yo‡ùT) "ÖljTÄ!f 2ùö2o‡k!f łùnjhn" ÖljTÄù!f yäznk!f" Yzùor DzÄ (łùöljGùdz!2ùhw!f LJdž W2P pI5 Ödžül]Úf 2Gök!f GdžD Ü"ÖTf2Idzöpù!f θüTÚf ł‡2o!" por fÄ ÜLJöpzldžw ŠGIo‡k]Üf fRNj ."Dzü]!f yäzkndž ł‡2o!" ÖljGÄ!fÄ "ÖljTÄ!f

KGhGùPkljf Ökw2ùnk Öh2z!f LJùTÖÄ!f pùnjT LJöTÖ]ü5Ä Ł]2z!f LJdž ý‡ Ï5 (łöpüùhÄ łöljGdž!2h) LJöRü!f Öüöf2]ÚfÄ Öù‡ö2džÜf LJö!ükoÜf Kok .LJöhwT!f Ipf2ęÄ łö2o LJdž Gdžnjkzöhw2h LJG]Ïkljö

łöüdžZ LJdž I2ùöPÜf łüo2dzù!f 5ε6pyllε LJTp 2Äk]p!f Ö5 Gnjöüz f lj Ökù!f Ö]Gö]!f ýGIkljÜf Dzp2 LJdžÜf Sü]ndž 2f2ùp Ö5 II!R‡Ä ÜÖ!GùIkljÜf łözö2Tk!f KGhGPkljÜf Cf2n∃h Ü2004 DžGz! 1546 Kü]o5 ÜýÄD LJÄljG‡/2hdž]ùöp 15 Ö5 łöpf2z!f łhk2dž!f Ïüz Öùzöt!f Öpf2z!f 2ükFÜf łùofÜ I2Tzh ýpD ïD Üžpùzldž 128 ùh zÄsk! Ïù!ÄÜf Yf Äljf Sü]ndž pZGldž! łIüÖdž!f łöh!Gƶ!f LJZ pZGldž

Ö5 łöp2‡!f łofÜ!f KCGnÄ Üfpzldž 275 łƶ!Ghu!f łnjhn Ä Üfpzldž 53 Ïüz Gnj!ÄTohu łöljGÄ!f łhk2dž!f ùhu Kz65Ä łÄ!GÄ!f łhk2ùdž!f Ïüz łöljl!f Ł5fÄk!f łdžGZzhu łöljÖÄù!f łöpf2z!f łdžFGI!fÄ Üfpùzldž 44 łhk2dž!f Ö5 "ïÄüz pGöq" ŠhGl!f Cf2zÄ!f SöF2 pGorkÜf Gdžd Üfpzldž 25 Ïüz Gùnj!ÄTohu łzhf2!f ÜpzGldž łldžP Ïüz ýTo5 ÖljGklp2‡!f Ödžül]Üf O!GT" łdžGZzhu ÖljÖÄ!f 2fÄoü! łöljÖÄ!f łnjhn!fÄ ło!GTdžù!f łdžFGpÄ Üfpùzldž 11 Ïüz "ŠüÖdž!f łÄüÄ Ïüz "ïz2Ähn!f LJGzTdž" łdžGZzhu 2öZork!fÄ äpkldž" ÖzöT!f Dzöz2ü! yüGk!f LJÄö!Gl2Ä ÜpzGùldž łöorö]dž!f LJöp5f2!f łdžFGpÄ ÜLJöpzldž Ïüz "2pT!f ýGÄdž łdžFGpÄ LJööpöz6!fÄ Šf2z!f LJGùdz‡2k łnjhnÄ ljRNj Küdžtä ÜGnjljdž ý‡! porÄ pzldž Ïüz Ö]Ä!Üf pZGldž!fÄ (230) KGU5Gordž!f pZGldž yöz2Äk NFGklj!f Ïüz łöurÄsdž!f Gnjkz2Ä Ök!f (45) łùöurÖÄzk!f łljözdž łh]lj Kllor Ä pzldž ïD ýljk Dž! Ök!f DžFfÄl!f .KfÄTÜf LJdž

NùFGklj Ö5 łö]Gö]!f ýk‡!f łöh!Gƶ Kljzü ppÄ yöz2Äk äÄkù]dž Ïüz CfÄùù] ÜKGhGPkùljÜf NFGklj äÄkù]dž Ïüz Ä D łöurÖÄzk!f pùzGldž!f LJÄöpGöp plkljGù5 ÜDžGz ý‡Th ÖhwzT!f KùöÄTk!f NJkzhkf ïR!f łöurÖÄzk!f pZGldž!f yöz2Äk Nnjlj łzöT łöFGnjlj!f NFGùklj!f YG]o! KGhGùPkljÜf łöurÄsdž LJÄljGùl! NJks!GPdžù! Ü‡łözö2ùTk!f KGùhGPkljü! ýÄTÄ!f I2Ä2ur Ïüz f ljö ïR!f ÜKGhGùPkljÜf Üpzldž ïD Ïüz ýÄùToü! ÖljÄljGùl!f YGTljü! GNjpI5D Cf2nÜf fRNj LJD łözöT!f łùofÜ!f Kp‡DÄ Gnjüznkl Kljg‡ łöùljGdžÄ Ï!q pZGldž łùkl LJöhu Gdž Ü(fpzldž138) łIüÖdž!f łöh!Gƶ!f Šùölork LJdž Ghö2p I2hkzdž NFGklj!f Ïüz łöp2‡!f łdžFGùl!f Kur2kZfÄ Kzökpf pp łöurÄsdž!f Gnjhu Kn2ùP Ök!f łnökl!f Üpf2‡Üf łTo LJdž pùZGldž łldžPÄ łùzh2D LJöhu Ök!f NFGklj!f LJD Š5fÄùk!f łnjhn Sö]F2 θ2TÄ ppÄ ÜGöüz5 yöfÄ!f ýÄdžk Ü" łöurÄsdž!f Gnjkor2ö

شهد العراق انتخابات برلمانية في ظل الاحتلال كرست الطائفية مما يعرض مستقبل العراق لمخاطر عديدة

Ü‡ôþÇõ]!ƒ YƒÇIo'!ƒ yõsĂk ÇùNjsSh0 LJÇ‡ ÜSĂnjT Σ⃗ηdž! CƒSsĂù!ƒ Σõƒ2 KÇùõoŭ] ýõĂo'kĂ OõTSkĂ ÜSƒSùI!Çh ÞSùs‡jõ Ů Ĭkùo' CƒSsĂ!ƒ Ü‡džĂ‡o'!ƒ ‡]ÇùƒS! ĭSszη⃗! ÕzõTù!ƒ Ƨŭkƒŭƒ ‡õ]Çõ]ù!ƒ ăĂI!ƒ Çnjk‡ù⃗ÕD KƒÞÇ‡Kljƒ SÇĂD ĭRù!ƒ ýk‡!ƒ Ƨ⃗kPdž Ĭ!ç KÞkdžƒ Çùdž LJÇƵSƨĂ Ü‡ôljƒ Ĭ⃗Ƶ DÇÇdžÚƒ ÞpSdž ‡hp Sõηsk YÇ‡ƵD Õ5 ‡ôljÇdž!Shƒ Ĭ!ç KÇõƵƒÞk!ƒ ljRNj KÞD ÞpĂ ÜCƒSdž] Õ5 ĭ ÞÇnj!ƒ OõTSk LJdž Çnjs‡pĂùdž! ‡õ]Çõ]ù!ƒ ăĂI!ƒ ‡ηƒSdž lÞo'Ă!ƒ U'Sùzõ LJD NUjdT LJdž ĭRù!ƒ ĭSszη!ƒ /ýõShD Õ5Ă Ü‡ô⃗NjŭƒYSo'!ƒ SùÕÇPdž! ‡ôljÕĂ!ƒ ŮÞh Õ‡!Çdž!ƒ ĭSĂlj ÕzõT!ƒ Ƨŭkƒŭƒ OTS LJÇ]ôlj ‡]ƒSh ‡õSĂùk]Þ!ƒ LJõdžõ!ƒ ‡džĂù‡o'!ƒ KÞDĂ ÜN0! LJÇdž!Shƒ ‡IÄ Ĭ⃗Ƶ Çnj!Ă]T o' Þzh ÜÕ‡!Çùdž!ƒ ĭSĂlj LJdž LJĂ‡dž!ƒ Õdž‡o'!ƒ ýõ‡Tk!ƒ Ĭ⃗Ƶ ŠÞÇ] ĭR!ƒ YÇ5Þ!ƒĂ ‡ôPÞ!ƒ ĭSõsĂ ‡ôdž]k LJĂÞ ÜISƒsĂ 37 ‡njhη" KU5o'k LJD Þzh ÜÕùljÕĂ!ƒ LJdžŭƒ LJĂƒTĂ ÜYÇ5Þ!ƒĂ ‡ôPÞ!ƒ ÕoTSdž Ĭ⃗Ƶ ‡ôùlj]!ƒ "Ŝ5ƒĂk!ƒ NJõhƒFGljĂ CƒSsĂ!ƒ Σõƒ2 Ĭ!Ăkõ LJD Ĭù⃗Ƶ Ŝ5kƒ ÞpĂ sĂÇη⃗kk Ů IÞdž Õ5 CƒSsĂ ‡ôdžù]k LJõo'! Çnjk2ƒÞç Σõƒ2" Ŝ⃗ÕÕdž!ƒ O!Çù] Yo']ljƒ ÞpĂ ÜYĂùh]ŭƒ ‡pÞÇ]dž Ĭ⃗Ƶ Çu'ƒ2k2ƒ Ü"ÕljÕĂ!ƒ 2ƒĂùo'!ƒ ‡njhη ÕoTSdž YÇõƐ Õ5 ÞõÞη!ƒ ‡džĂ‡o'!ƒ Ĭ⃗Ƶ LJÇdž!Shƒ 2Ăk]Þ⃗! ‡5!ÇùPdž!Çh Ü‡λŭλ!ƒ ‡ùôljdžŭƒ Kƒ2ƒsĂ⃗! ‡ôPÞ!ƒ ĭSùõsĂ LJdž Ă⃗Pk ‡džĂù‡o' ýõ‡TkĂ LJÇ‡ Çdždž Õùljdžŭƒ 2ĂNjÞkù!ƒ ýU Õ5Ă ÜYÇ5Þ!ƒĂ LJƵ ŭu5 Ü‡ùôljdžŭƒ Kƒ2ƒsĂ!ƒ Dzù]o' Y⃗Õùkõ Ŝ5kŭƒ Dzk ‡õƒsĂ Y]Çljdž LJdž ‡ùnjhη!ƒ LJÇdžSo' Õ5 ‡njhη!ƒ ÕoTSdž LJdž ĭD ýõλdžk YÇõƐĂ ÜÇnjõ⃗Ƶ .IÞõÞη!ƒ ‡džĂ‡o'!ƒ ‡⃗ôõ‡Tk!ƒ

37 LJdž IÞõÞη!ƒ ‡ôùƒSƵ!ƒ ‡džĂ‡o'!ƒ Ƨ!ùkkĂ LJĂÞ DznjLjdž ‡λŭλ ‡!ĂÞ SõsĂ 11 DznjLjõhu LJdž SõsĂ KƒÞõ] 4 ‡džĂù‡o'!ƒ ‡⃗ôõ‡Tùk KdžuĂ ÜYƒÇIo' ýTo'Ă ÜÕLjÇdž‡Sk Sùõ sĂĂ LJõõo'õ]dž LJõSõsĂĂ Ü‡hõIo' 18 Ĭù⃗Ƶ "Þo'Ădž!ƒ Õùƒ2ƒ Ƨŭkƒŭƒ" Σ⃗ηhu ƒSõh‡ ÇdžÚ ‡õùƒ2ƒ Ŝ5ƒĂk!ƒ ‡njhη Klo'ù!D DÞhk LJD ýhp LJÇùdž!Shu!ƒ Õù5 ƒÞzIdž 11 ‡ùhƒ2Þ ‡hu]lj!Çh ÞZÇIdž!ƒ yõsĂkù! ÇI5ĂĂ ŭ]D KÇhÇPkljŭƒ ."KÇU5Ço'dž⃗!

فـى أغلب بلاد العـالم الثـالث فإن أهم صناعـة هي السلطة، فـالسلطة أخـطـر وأقـوى إدارة لتـراكـم وصنع الـثروات، ففـي غياب المشاركـة، وفى غيـاب طبقـة صنـاعيـة قـويـة ومستقلـة عن السلطـة، فإن امتلاك السلطة يعد أهم مصدر للتراكم.

د. عبد العزيز النويضي
الدليل العربي
لحقوق الإنسان والتنمية
الصادر عن المنظمة العربية
لحقوق الإنسان

ÇIõS5 KÇhÇPkljŭ! ‡⃗IIk]dž!ƒ ‡ljη⃗!ƒ K⃗‡T ÞùpĂ Õk!ƒ ăĂÇ‡T!ƒ Õ5 SUlj⃗! LJõõ!Ăþ!ƒ LJùõhpƒSdž!ƒ LJdž f ⃗P ÞpĂ ÜKÇhÇPkljŭƒ Õ5 YZŭk ‡Ăþo' DzZsk ‡njõsLj KljÇ‡ KÇhÇPkljŭƒ LJD Ĭ!ç ljSõSIk Õ5 ŠõS5!ƒ KDS Õk!ƒ ăĂÇ‡T!ƒ DzUùzdž LJDĂ ÜSõh‡ ÞO' Ĭù!ç Dzk ,ISõÕP Çùnj]D KÇhÇPkljŭ! ‡ù⃗IIk]dž!ƒ ‡ljùη⃗!ƒ ŠõS5!ƒ LJD ƒÞ‡đdž ,Çõù]FÇu'p K⃗o'Ă Çnjõ5 Šõlo'kù!ƒ ISõÕP f ƒÇIlj Ĭ⃗Ƶ ÇzÕÇp ŭõ!Þ Ŝ⃗kõ Dz! Õ!Ăþù!ƒ LJç ŠõS5!ƒ Þ‡DĂ Ü‡hõÇPkljŭƒ ‡ô⃗džz!ƒ KhÇT ăSPD ljRNj Õ5 ‡⃗ηÇz!ƒ ‡ηÇo'!ƒ þù‡đk KÇhÇPkljŭƒ NƒFÇkLj ýõ‡Tk! Ŝƒ2ùz!ƒ qõSÇk ýo'ƒ2ùdž LJdž ‡⃗o'S2ùdž!ƒ KÇljĂ‡dž ý‡ ýλdžk Ü‡õlõIo' ‡ôljÕĂ IÞùo'Ă ‡džĂ‡o' ĂD CÇ]Þç ĂD CÇùljλk]ƒ LJĂÞ ÕÞƒ2ùz!ƒ YzT!ƒ . ŭ ôdžnjk

‡džĂ‡ùo'!ƒ ýõ‡Tk ýU ăSùPD ‡ôo'Çùlj LJdžĂ IÞz! ‡õ5ŭP!ƒ KÇhIz!ƒ LJdž ÞõÞz!ƒ NJηƒĂõ ‡ÞƒSùz!ƒ

شهدت فلسطين انتخابات تشريعية تمت تحت مراقبة دولية وصفتها بأنها كانت حرة ونزيهة

ضرورة تشجيع احترام الديمقراطية وسيادة القانون والتعددية والتنوع والتسامح والمسئولية وعدم العنف والتضامن.

إعلان كوبنهاجن
بشأن التنمية الاجتماعية ١٩٩٥

رغم فوز حماس فى انتخابات حرة ونزيهة إلا أن الولايات المتحدة والدول الغربية المطالبة بالديمقراطية عاقبت الشعب الفلسطيني على هذا الاختيار

KöSηD þùpÄ .Ï!ÄÜf ISùdžÜ! DznjK‡SGùTdž LJŽ ßI5Ä 2006 LJGÄ LJÄLjG‡/SöGLjö 25 Ö5 KGhGPKljÜf þþŽ þfs ÏRù!f Ü2005 DžGz! 9 DžpS LJÄùLjGIÜ! Ï!ę ÷ÄurŽ 88 LJdž ÖzöSTk!f Sù‹ηdž!f CGurŽD GdžGULj OhTö! ÖhGPKljÜf DžGULj!f SöÇÄ ÜÄurŽ 132 ÞÞzk) ‡öhTLj!f ‡öSλ‡Ü f DžGULj LJöhu ‡5TGljdž GTÜkPdž yÖdžη OhTùk! (ÖhTùLj!f ýöλdžùk!fÄ ÜSFfÄÞù!f ßI5ÄÄ .IÞofÄ ‡öhGPKljf ISFfÞ ‡öljöTLÜ5!f ÖurSÜf Ö5 LJööoöTdžÜ! ÞŽGIdž 6 KTTP SFfÄÞ!f DžGULj! LJdžurkk LJD DžFfÄI!f DžGULj TSkTf II!R‡ ÜSFfÄÞ IÞŽ ýIö Ü ID5dž!f ýöλdžk! ÏljÞD fÞo ‡öhGPKljf ‡džFGÞ ý‡ ÜÏ!ÄÜf ‡λÜλ!f CGùdžLÜf LJöhu IÞofÄ ID5ùdžf LJŽ .II!R ÖÜk Ök!f ‡zhuSÜf CGdžLÜf LJöhu ÄSPDÄ

ýFGT5!f ‡5G‡ LJöhu S5GljK!Ghu KGhGPKljÜf KSηÄ LJöhu ÷ÞöÞT ßL5GljK KÞnjTÄ Ü‡ùödžÜLÜfÄ ‡öljTÄ!f KöATk!f ‡ödžÜùŽ KdžkÄ ÜOk5Ä SGdžo Ök‡Sùo YfSkÞÜf ‡Üdž Kdžù Lkf Ä ÜÞÞGNjÄ Ödžl ý‡Tùhu .‡ö!ÄÞÄ ‡öÜordž ‡hGÞS ýU Ö5 ‡Njfs Lj!fÄ ‡ö5G5T!Ghu NJKljÜŽD Gdž! ßI5Ä5 Gùz LfÄ ÜGhÞę KöATk!f ÞùnjTÄ KöATùk!f ‡hùLj KljGù‡ KGhGùPKljÜf ‡Ljùη! ÜKöATk!f Dznj! Ö‹ö Ï R!f LJöÜη Ldž!f LJdž %77.69 ýhGIdž %81.65 Is‹ Ö5 ‡‡SGTdž!f ‡hLj Kƒ‹hÄ .‡öhSƒ!f ‡5u!f Ö5 %74.18

Ï ÜŽ Gnj!ÄTohu ßoLG‡ fsÄ5 SGdžo KIIo ÞpÄ ýö‡Tk Gnj! Oökö Gùdždž Ü132 ýTD LJdž ÞzIdž 74 ßöÜodž ÜÞη sÄ5!f fRNj SGÄD ÞpÄ .IÞS5ùLjdž ‡džÄ‡o O!GT! KöATk!f ÞùzÖ ßöÜodž5 ÜßÖ!ÄÞÄ ßùödžöÜÞęÄ ‡džÄGIdž!f SGùöP Ï ÜŽ ÖljÖÄ KöÄùTk SGdžo LJdž ÞÞŽ NJ! ßödžöÜÞęÄ ÜYGNjSÚGùu ßö!ÄÞ SLjTdž!f Ï!ę ‡ödžÜLę ‡‡So ýÄùTÄu CfÄL KfSTÖdž!f ÖÄSÖdž!f ÖÜTÚf ÄÄkùLdž Ï ÜŽ ÄD Ü‡ÖùÜL!f .‡öhSz!f ‡IÖLjdž!f Ö5 KGhGPKljÜf ‡ÄÞLjT ýözs‹Ä IÞo‹kdž!f KGöÜÄ!fÄ ýöFfSLę LJdž ýù‡ KhpGŽ ÞpÄ YzT!f Ü‡öhÄSÄÜf LJfÞÜhu!f LJdž fÞÞŽÄ ‡ùö‡öSdžÜf SGökPf Ö5 YÄSTdž!f NJIo ‡ùLSGdždž! ÖLjöÖLÜ5!f ÖÄƒur!f LJdž ÞöÞz!f KLSGdžÄ ÜÖLGùLÜf NJdžGULj ÜSGdžo ‡džÄ‡o ÖGILÚ Ü‡öLGdžÄÜhÞ!fÄ ‡öùLGö!f Ü‡LjÄzdž!fÄ KfÞŽGLdž!f IÞo‹kdž!f KGöÜÄ!f KÞùdžη5 ‡λÜλ ‡TS5 SGùdžo ‡öŽGhS!f ‡ùLjη!f KÜnjdžDÄ ÜKfÞŽGLdž!f SfSdžkLÜ ýöFfSLEu SfSkŽÜ! SnjTD DžGdžD ýöùÞfSz!f yurÄ Öù5 ýöFfSùLę KurdžÄ ýo!f ÖÖPdž Ö5 KSdžkLfÄ ÜKGurÄGsdž!f SGLjFkL ‡öljöTLÜ5!f ‡TÜ!f DžöÜLk LJŽ KzLjkdžfÄ Ü ÏÞGoÜf U'S5 LJŽ Üu5 YùFfSu!f LJdž GùnjkGIokLùdž ÞfS5Üf ‡‡SoÄ ShGzdž!f ÏùÜŽ ÞÄöI!f LJdž Þözdž!f .yFGuh!fÄ

* * *